

Máquina de café expresso superautomática
3100 series

06

INSTRUÇÕES DE USO

HD8828

HD8834

Português

Leia atentamente antes de utilizar a máquina.



PT

06



Registre o seu produto e obtenha assistência no site

www.philips.com/welcome

PHILIPS

Parabéns pela aquisição da máquina de café superautomática Philips com jarra de leite integrada!

*Para tirar o máximo partido da assistência da Philips, registre o seu produto em **www.philips.com/welcome**.*

A máquina destina-se à preparação de um café expresso com grãos inteiros e está equipada com uma jarra de leite para preparar um cappuccino perfeito de forma simples e rápida. Neste manual, encontrará todas as informações necessárias para instalar, utilizar, limpar e descalcificar a sua máquina.

ÍNDICE

IMPORTANTE.....	4
Indicações para a segurança	4
Atenção	4
Advertências.....	6
Campos electromagnéticos.....	7
Eliminação	7
INSTALAÇÃO	8
Visão geral do produto.....	8
Descrição geral	9
OPERAÇÕES PRELIMINARES.....	10
Embalagem da máquina.....	10
Instalação da máquina	10
PRIMEIRA UTILIZAÇÃO	13
Carregamento do circuito	13
Ciclo automático de enxaguamento/auto-limpeza	14
Ciclo de enxaguamento manual	14
MEDIÇÃO E PROGRAMAÇÃO DA DUREZA DA ÁGUA.....	17
FILTRO DE ÁGUA “INTENZA+”	18
Instalação do filtro de água “INTENZA+”	18
Substituição do filtro de água “INTENZA+”	20
AJUSTES.....	21
Saeco Adapting System	21
Ajuste do moinho de café em cerâmica	21
Ajuste do aroma (intensidade do café)	22

Ajuste do distribuidor de café.....	23
Ajuste da altura do café na chávena	24
DISTRIBUIÇÃO DE EXPRESSO E EXPRESSO LONGO	25
Distribuição de um expresso e de um expresso longo com café em grãos	25
Distribuição de um expresso e de um expresso longo com café pré-moído.....	26
JARRA DE LEITE	27
Enchimento da jarra de leite	27
Introdução da jarra de leite.....	28
Remoção da jarra de leite	28
Esvaziamento da jarra de leite	29
DISTRIBUIÇÃO DE UM CAPPUCCINO	30
Ajuste da altura do cappuccino na chávena	32
COMO EMULSIONAR O LEITE	34
Ajuste da altura do leite emulsionado na chávena.....	36
DISTRIBUIÇÃO DE ÁGUA QUENTE.....	38
LIMPEZA E MANUTENÇÃO.....	40
Limpeza diária da máquina	40
Limpeza do reservatório de água	41
Limpeza diária da jarra de leite.....	42
Limpeza semanal da máquina	45
Limpeza semanal da jarra de leite	45
Limpeza semanal do grupo café	50
Limpeza mensal da jarra de leite	53
Lubrificação mensal do grupo café	58
Limpeza mensal do grupo café com pastilhas desengordurantes	59
Limpeza mensal do recipiente de café em grãos.....	62
DESCALCIFICAÇÃO.....	62
Fase de preparação	63
Fase de descalcificação	64
Fase de enxaguamento.....	66
Interrupção do ciclo de descalcificação	68
PROGRAMAÇÃO	69
É possível ajustar os seguintes parâmetros	69
Como programar a máquina	70
SIGNIFICADO DOS SÍMBOLOS NO VISOR	72
RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	76
POUPANÇA DE ENERGIA	79
Stand-by.....	79
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS	79
PROGRAMAÇÕES DE FÁBRICA	80
GARANTIA E ASSISTÊNCIA	80
Garantia.....	80
Assistência	80
ENCOMENDA DE PRODUTOS PARA A MANUTENÇÃO	81

IMPORTANTE

Indicações para a segurança

A máquina está dotada de dispositivos de segurança. Contudo, é necessário que leia e siga atentamente as indicações para a segurança descritas nas presentes instruções de utilização, de modo a evitar danos acidentais a pessoas ou coisas devido a uma utilização incorrecta da máquina. Guarde este manual para eventuais consultas futuras.



O termo **ATENÇÃO** e este símbolo avisam o utilizador sobre situações de risco que possam causar ferimentos pessoais graves, perigo de morte e/ou danos à máquina.



O termo **ADVERTÊNCIA** e este símbolo avisam o utilizador sobre situações de risco que possam causar ferimentos pessoais leves e/ou danos à máquina.

Atenção

- Ligue a máquina a uma tomada de parede adequada, cuja tensão principal corresponda aos dados técnicos do aparelho.
- Ligue a máquina a uma tomada de parede munida de ligação à terra.
- Evite que o cabo de alimentação penda da mesa ou da superfície de trabalho, ou ainda que toque superfícies quentes.
- Não mergulhe a máquina, a ficha de corrente ou o cabo de alimentação em água: risco de choque eléctrico!
- Não verta líquidos no conector do cabo de alimentação.
- Não dirija o jacto de água quente para as partes do corpo: perigo de queimaduras!
- Não toque em superfícies quentes. Utilize as pegas e os

botões.

- Depois de desligar a máquina no interruptor geral situado na parte posterior, retire a ficha da tomada:
 - se forem verificadas anomalias;
 - se a máquina permanecer inutilizada por um longo período de tempo;
 - antes de realizar a limpeza da máquina.
- Puxe pela ficha, não pelo cabo de alimentação.
- Não toque na ficha com as mãos molhadas.
- Não utilize a máquina se a ficha, o cabo de alimentação ou a própria máquina estiverem danificados.
- Não altere nem modifique de modo algum o cabo de alimentação. Todas as reparações devem ser realizadas por um centro de assistência autorizado pela Philips, para evitar qualquer perigo.
- A máquina não deverá ser utilizada por crianças com idade inferior a 8 anos.
- A máquina pode ser utilizada por crianças de 8 anos de idade (ou mais) se previamente instruídos em relação a uma utilização correcta da máquina e se conscientes dos respectivos perigos ou sob a supervisão de um adulto.
- A limpeza e manutenção não devem ser realizadas por crianças, a menos que não tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas por um adulto.
- Mantenha a máquina e o seu cabo de alimentação longe do alcance de crianças com menos de 8 anos.
- A máquina pode ser utilizada por pessoas com capacidades físicas, mentais, sensoriais reduzidas ou com falta de experiência e/ou competências insuficientes se previamente instruídas em relação a uma utilização correcta da máquina e se conscientes dos respectivos perigos ou sob a supervisão de um adulto.
- As crianças devem ser supervisionadas para que não se

corra o risco de brincarem com o aparelho.

- Não insira os dedos ou outros objectos no moinho de café.

Advertências

- A máquina destina-se apenas à utilização doméstica e não está indicada para uso em ambientes como cafés ou cozinhas de lojas, escritórios, fábricas ou outros ambientes de trabalho.
- Posicione sempre a máquina sobre uma superfície plana e estável.
- Não posicione a máquina sobre superfícies quentes, nas proximidades de fornos aquecidos, aquecedores ou fontes de calor semelhantes.
- Coloque sempre no recipiente somente café torrado em grãos. Café em pó, solúvel, café cru, bem como outros objectos, se forem inseridos no recipiente de café em grãos, podem danificar a máquina.
- Deixe a máquina arrefecer antes de introduzir ou remover qualquer componente; as superfícies de aquecimento estão sujeitas a calor residual após a utilização.
- Não encha o reservatório com água quente ou a ferver. Utilize apenas água fria potável sem gás.
- Não utilize pós abrasivos ou detergentes agressivos para a limpeza. É suficiente um pano macio humedecido com água.
- Efectue a descalcificação da máquina regularmente. Se esta operação não for realizada, o aparelho deixará de funcionar correctamente. Neste caso, a reparação não está coberta pela garantia!
- Não mantenha a máquina a uma temperatura inferior a 0 °C. A água restante dentro do sistema de aquecimento pode congelar e danificar a máquina.
- Não deixe água no reservatório se a máquina não for utili-

zada por um longo período. A água poderá sofrer contaminações. Sempre que utilizar a máquina, use água fresca.

Campos electromagnéticos

Este aparelho está em conformidade com todos os padrões e as normas aplicáveis em matéria de exposição aos campos electromagnéticos.

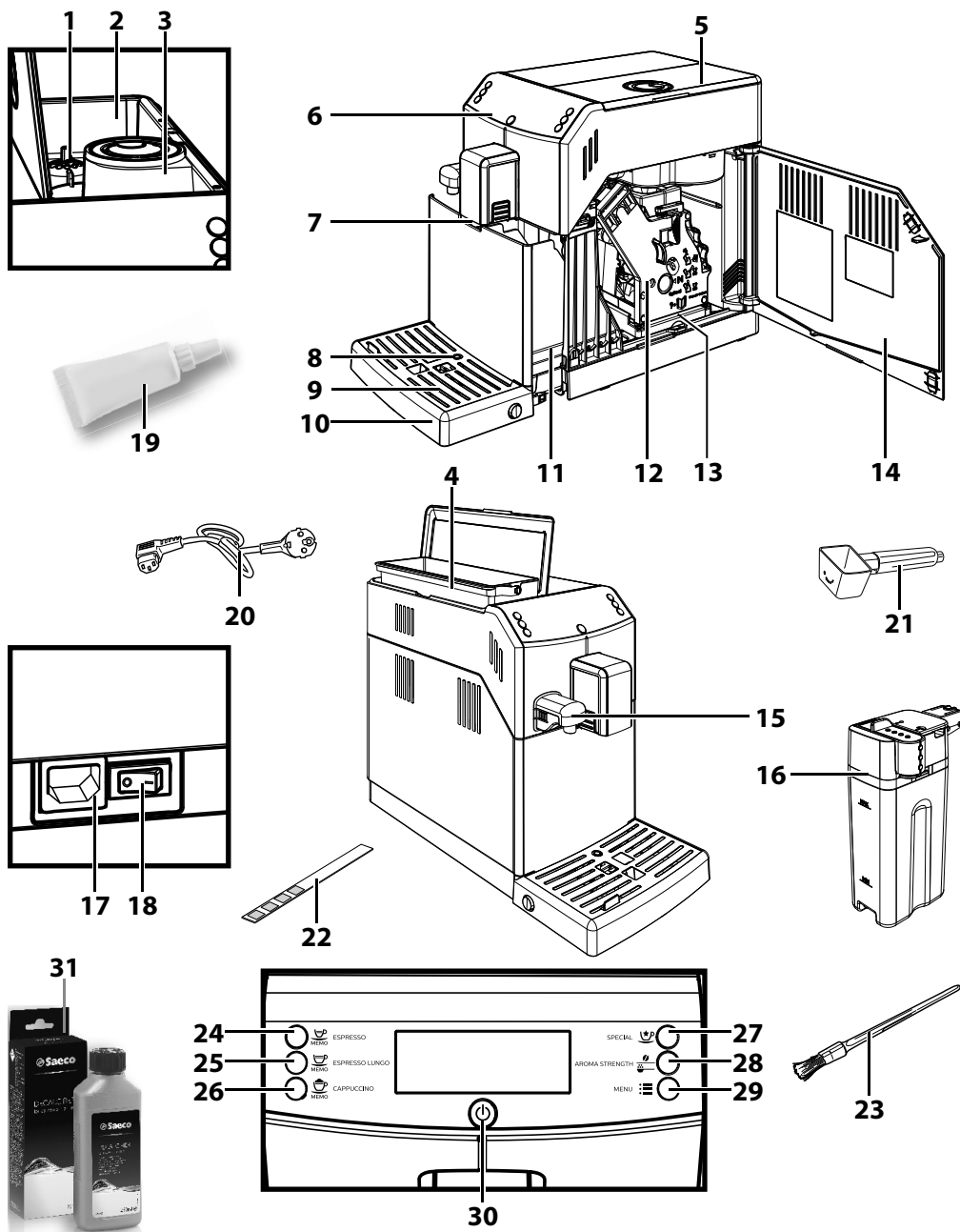
Eliminação



Este símbolo apresentado num produto indica que o produto está abrangido pela Directiva europeia 2012/19/UE. Informe-se sobre o sistema de recolha diferenciada em vigor para os produtos eléctricos e electrónicos. Siga os regulamentos locais e não elimine o produto juntamente com os resíduos domésticos. A eliminação correcta dos produtos antigos ajuda a impedir consequências negativas para o ambiente e saúde humana.

INSTALAÇÃO

Visão geral do produto



Descrição geral

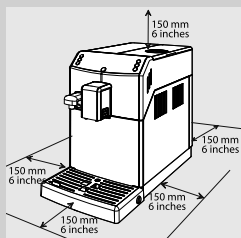
1. Botão de ajuste da moagem
2. Recipiente de café em grãos
3. Compartimento de café pré-moído
4. Reservatório de água + tampa
5. Tampa do recipiente de café em grãos
6. Pannel de comando
7. Distribuidor de café
8. Indicador de bandeja de limpeza cheia
9. Grelha de apoio para chávenas
10. Bandeja de limpeza
11. Gaveta de recolha das borras
12. Grupo café
13. Gaveta de recolha de café
14. Portinhola de serviço
15. Distribuidor de água (extraível)
16. Jarra de leite
17. Tomada do cabo de alimentação
18. Interruptor geral
19. Graxa para o grupo café (opcional)
20. Cabo de alimentação
21. Chave de ajuste do moinho de café + Medidor de café pré-moído + Utensílio para a limpeza da conduta de saída do café
22. Papel de teste de dureza da água
23. Pincel para limpeza (opcional)
24. Tecla de distribuição de café expresso
25. Tecla de distribuição de café expresso longo
26. Tecla de distribuição de cappuccino
27. Tecla de produtos especiais
28. Tecla "Aroma" - Café pré-moído
29. Tecla Menu
30. Tecla ON/OFF
31. Solução descalcificante - à venda separadamente

OPERAÇÕES PRELIMINARES**Embalagem da máquina**

A embalagem original foi projectada e realizada para proteger a máquina durante a expedição. Recomenda-se conservá-la para uma possível necessidade de transporte no futuro.

Instalação da máquina

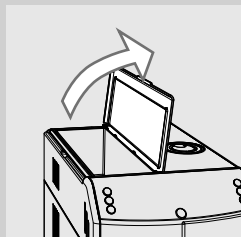
1 Extraia a máquina da embalagem.



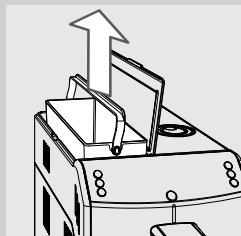
2 Para uma utilização ideal aconselha-se o seguinte:

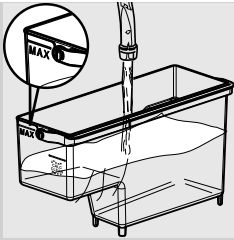
- escolher uma base de apoio segura e bem nivelada, onde ninguém possa derrubar a máquina ou ficar ferido;
- escolher um ambiente suficientemente iluminado, higiénico e com uma tomada de corrente facilmente alcançável;
- prever uma distância mínima das paredes da máquina como indicado na figura.

3 Levante a tampa do reservatório de água.



4 Extraia o reservatório de água utilizando a pega.



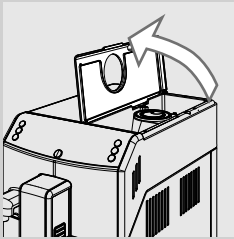


5 Enxagúe o reservatório de água com água fresca.

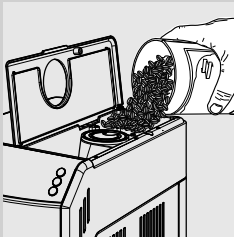
6 Encha o reservatório de água e até ao nível MÁX com água fresca potável e reintroduza-o na máquina. Certifique-se de que está totalmente inserido.

! Advertência:

Não encha o reservatório com água quente, a ferver, com gás ou outros líquidos que poderiam danificar o próprio reservatório e a máquina.



7 Levante a tampa do recipiente de café em grãos.



8 Deite lentamente o café em grãos no recipiente de café em grãos.

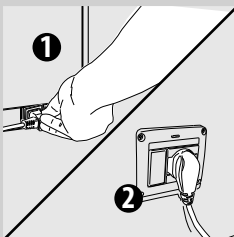
≡ Obs.:

Não verta demasiados grãos de café no recipiente de café em grãos para não diminuir as prestações de moagem da máquina.

! Advertência:

Coloque sempre no recipiente somente café em grãos. Café em pó, solúvel, café caramelizado, café cru, bem como outros objectos, se forem inseridos no recipiente de café em grãos, podem danificar a máquina.

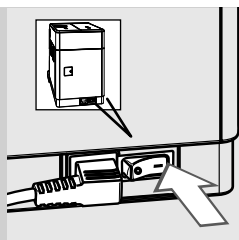
9 Volte a colocar a tampa no recipiente de café em grãos.



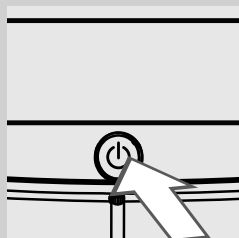
10 Introduza a ficha na tomada de corrente posicionada na parte traseira da máquina.

11 Introduza a ficha da extremidade oposta do cabo de alimentação numa tomada de corrente de parede com a tensão adequada.

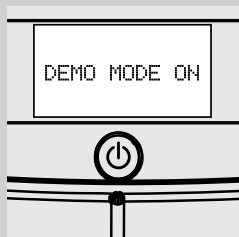
12 PORTUGUÊS



12 Coloque o interruptor geral na posição “I”. A tecla “” pisca.

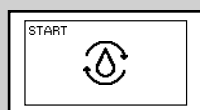


13 Pressione a tecla “” para ligar a máquina.



Obs.:

Caso mantenha pressionada a tecla “” durante mais de oito segundos, a máquina entra no programa de demonstração. Para sair da demonstração, desligue e volte a ligar a máquina através do interruptor geral.



Amarelo

14 O painel de comando indica que é necessário proceder ao carregamento do circuito.

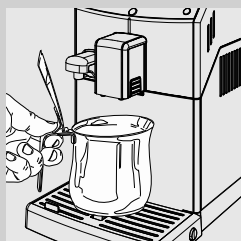
PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

Antes da primeira utilização, devem verificar-se as seguintes condições:

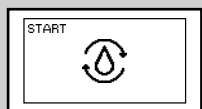
- 1) a máquina efectua o carregamento do circuito;
- 2) a máquina executa um ciclo automático de enxaguamento/auto-limpeza;
- 3) é necessário realizar um ciclo de enxaguamento manual.

Carregamento do circuito

Durante este processo a água fresca corre no circuito interno e a máquina aquece. A operação demora alguns minutos.



- 1** Coloque um recipiente debaixo do distribuidor de café e distribuidor de água.



Amarelo

- 2** Pressione a tecla "MEMO" para iniciar o ciclo de carregamento do circuito.



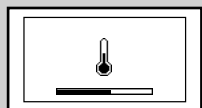
Verde

- 3** A máquina indica que deve instalar o distribuidor de água. Pressione a tecla "MEMO" para confirmar. A máquina começa a distribuir água quente.



Amarelo

- 4** A barra debaixo do símbolo indica o estado de progresso da operação. No final do processo, a máquina interrompe a distribuição automaticamente.

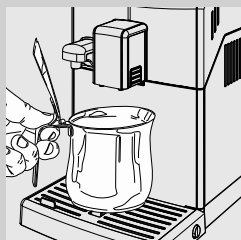


Amarelo

- 5** Neste momento, o painel de comando apresenta o símbolo de aquecimento da máquina.

Ciclo automático de enxaguamento/auto-limpeza

No final do aquecimento, a máquina executa um ciclo automático de enxaguamento/auto-limpeza dos circuitos internos com água fresca. A operação demora menos de um minuto.



- 6** Posicione um recipiente sob o distribuidor de café para recolher a pequena quantidade de água que sai.



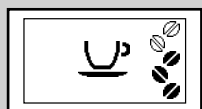
Amarelo

- 7** A máquina efectua um ciclo de enxaguamento automático. Aguarde que o ciclo termine automaticamente.



Obs.:

Para parar a distribuição, é possível pressionar a tecla "MEMO".



Verde

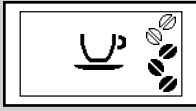
- 8** Depois de concluídas as operações descritas acima, a máquina apresenta o visor ao lado. Agora é possível efectuar o ciclo de enxaguamento manual.

Ciclo de enxaguamento manual

Durante este processo é activado o ciclo de distribuição de café e a água fresca sai através do circuito hídrico. A operação demora alguns minutos.



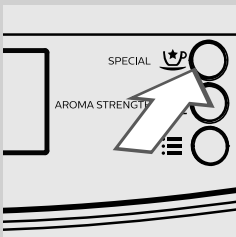
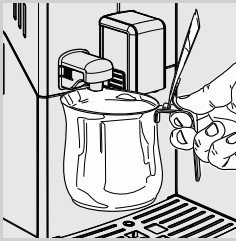
- 1** Posicione um recipiente debaixo do distribuidor de café.



Verde



Verde



Verde

2 Verifique se a máquina apresenta o visor ao lado.

3 Selecciona a função de distribuição do café pré-moído pressionando a tecla "☕". A máquina apresenta o visor ao lado.



Obs.:

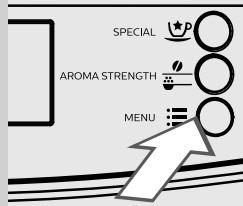
Não adicione café pré-moído no compartimento.

4 Pressione a tecla "☕". A máquina inicia a distribuir água quente a partir do distribuidor de café.

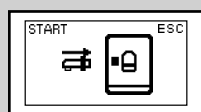
5 No final da distribuição, esvazie o recipiente. Repita as operações do ponto 1 ao ponto 4 duas vezes consecutivas e depois passe ao ponto 6.

6 Coloque um recipiente debaixo do distribuidor de água.

7 Pressione a tecla "☕". A máquina apresenta o visor ao lado.



8 Pressione a tecla “” para iniciar a distribuição de água quente.



9 É visualizado o símbolo ao lado. A máquina indica que deve instalar o distribuidor de água. Verifique que o distribuidor de água esteja correctamente instalado. Pressione “” para confirmar. A máquina começa a distribuir água quente.

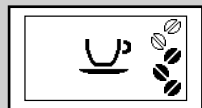
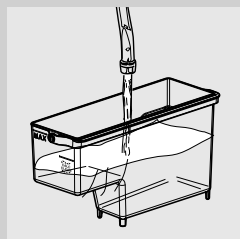


10 Distribua água até visualizar o símbolo de falta de água.



Obs.:

O ciclo de enxaguamento manual pode ser interrompido ao pressionar a tecla “”.



11 No final, encha novamente o reservatório de água até ao nível MÁX. Nessa altura a máquina está pronta para a distribuição de café. Será apresentado o visor indicado do lado esquerdo.



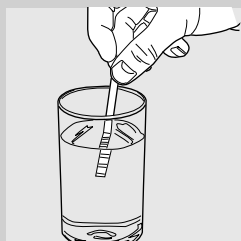
Obs.:

O ciclo automático de enxaguamento/auto-limpeza é iniciado quando a máquina permanece em stand-by, ou quando tiver estado desligada durante mais de 15 minutos.
Se a máquina permanecer sem utilização durante duas ou mais semanas, também é necessário efectuar um ciclo de enxaguamento manual.
No final do ciclo, é possível distribuir um café.

MEDIÇÃO E PROGRAMAÇÃO DA DUREZA DA ÁGUA

A medição da dureza da água é muito importante para determinar a frequência de descalcificação da máquina e para a instalação do filtro de água "INTENZA+" (para mais pormenores sobre o filtro de água, veja o capítulo seguinte).

Para as medições da dureza da água, observe as instruções indicadas a seguir:



- 1 Mergulhe na água, durante 1 segundo, o papel para o teste da dureza da água (fornecido com a máquina).



Obs.:

O papel de teste só pode ser usado para uma medição.

- 2 Aguarde um minuto.

- 3 Verifique quantos quadrados mudam de cor para vermelho e consulte a tabela.



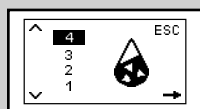
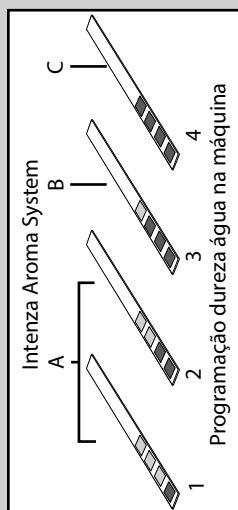
Obs.:

Os números no papel de teste correspondem às definições para o ajuste da dureza da água.

Mais precisamente:

- 1 = 1 (água muito mole)
- 2 = 2 (água mole)
- 3 = 3 (água dura)
- 4 = 4 (água muito dura)

As letras correspondem às referências que se encontram na base do filtro de água "INTENZA+" (veja o capítulo seguinte).



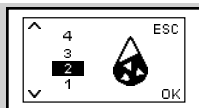
Amarelo

- 4 Pressione a tecla "⏏" e percorra as opções pressionando a tecla "⏏" até visualizar o símbolo ao lado.

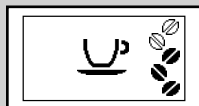


Obs.:

A máquina é fornecida com uma definição da dureza da água padrão compatível com grande parte das tipologias de água.



Amarelo



Verde

5 Pressione a tecla “” para aumentar o valor e a tecla “” para diminuir o valor.

6 Pressione a tecla “” para confirmar a definição.

7 Pressione a tecla “” para sair do MENU de programação. A máquina apresenta o visor ao lado e está pronta para distribuir.

FILTRO DE ÁGUA “INTENZA+”

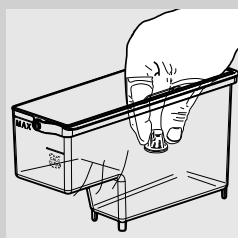
É recomendável instalar o filtro de água “INTENZA+”, que limita a formação de calcário no interior da máquina e dá um aroma mais intenso ao seu café.



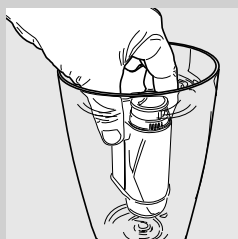
O filtro de água “INTENZA+” é vendido separadamente. Para obter mais pormenores, consulte a página relativa aos produtos para a manutenção nas presentes instruções de utilização.

A água é um elemento fundamental na preparação de um café, por isso é extremamente importante filtrá-la sempre de forma profissional. O filtro de água “INTENZA+” pode prevenir a formação de depósitos minerais, melhorando a qualidade da água.

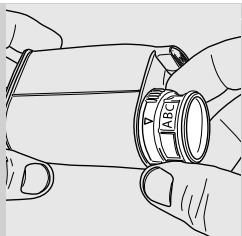
Instalação do filtro de água “INTENZA+”



1 Retire o pequeno filtro branco presente no reservatório de água e guarde-o num lugar seco.



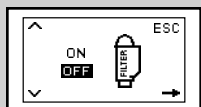
2 Retire o filtro de água “INTENZA+” da embalagem, mergulhe-o na posição vertical (com a abertura para cima) em água fria e pressione delicadamente os lados para que saiam as bolhas de ar.



- 3** Programe o filtro de água "INTENZA+" de acordo com as medições efectuadas (veja o capítulo anterior) e especificadas na base do filtro:
 A = água mole – corresponde a 1 ou 2 no papel de teste
 B = água dura (padrão) – corresponde a 3 no papel de teste
 C = água muito dura – corresponde a 4 no papel de teste

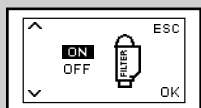


- 4** Introduza o filtro de água "INTENZA +" no reservatório vazio da água. Empurre-o até ao ponto mais baixo possível.
- 5** Encha o reservatório de água com água fresca e reintroduza-o na máquina.
- 6** Distribua toda a água contida no reservatório por meio da função água quente (veja o capítulo "Distribuição de água quente").
- 7** Encha novamente o reservatório de água.



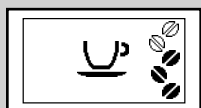
Amarelo

- 8** Pressione a tecla "≡" e percorra as opções pressionando a tecla "≡" até visualizar o visor ao lado.



Amarelo

- 9** Pressione a tecla "MEMO" para seleccionar "ON" e, em seguida, pressione a tecla "≡" para confirmar.



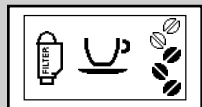
Verde

- 10** Para sair, pressione a tecla "☺". A máquina apresenta o visor ao lado e está pronta para distribuir.

Deste modo a máquina é programada para informar o utilizador da necessidade de substituir o filtro de água "INTENZA+".

Substituição do filtro de água "INTENZA+"

Quando for necessário substituir o filtro de água "INTENZA+", é visualizado o símbolo ao lado.



Amarelo

- 1 Proceda à substituição do filtro de água "INTENZA+" conforme descrito no capítulo anterior.



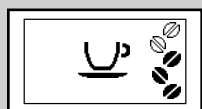
Amarelo

- 2 Pressione a tecla "≡" e percorra as opções pressionando a tecla "≡" até visualizar o símbolo ao lado.



Amarelo

- 3 Seleccione a opção "RESET". Pressione a tecla "≡" para confirmar.



Verde

- 4 Para sair, pressione a tecla "☺". A máquina apresenta o visor ao lado e está pronta para distribuir.

A máquina está agora programada para gerir um novo filtro de água "INTENZA+".



Amarelo

Obs.:

Se o filtro de água "INTENZA+" já estiver instalado e o desejar remover sem o substituir, seleccione a opção "OFF".

Se o filtro de água "INTENZA+" não estiver presente, introduza no reservatório, o pequeno filtro branco removido anteriormente.

AJUSTES

A máquina permite efectuar alguns ajustes para obter a melhor qualidade e gosto do café.

Saeco Adapting System

O café é um produto natural e as suas características podem mudar em função da origem, da mistura e da torrefacção. A máquina está equipada com um sistema de ajuste automático que permite utilizar todos os tipos de café em grãos existentes no mercado, excepto os grãos crus, caramelizados ou aromatizados.

A máquina ajusta-se automaticamente após a distribuição de alguns cafés, para otimizar a extracção do café.

Ajuste do moinho de café em cerâmica

Os moinhos de café em cerâmica garantem sempre um grau de moagem perfeito e uma granulometria específica para cada especialidade de café. Esta tecnologia oferece uma conservação total do aroma, garantindo o verdadeiro sabor italiano em cada chávena.



Atenção:

O moinho de café em cerâmica contém peças móveis que podem ser perigosas. Por isso, é proibido inserir no seu interior, dedos ou outros objectos. Ajuste o moinho de café em cerâmica utilizando exclusivamente a chave para o ajuste de moagem.

As mós em cerâmica podem ser ajustadas para se adaptarem à moagem do café ou ao gosto pessoal.

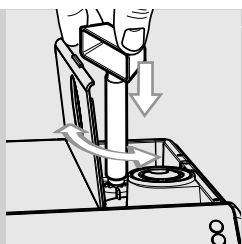


Atenção:

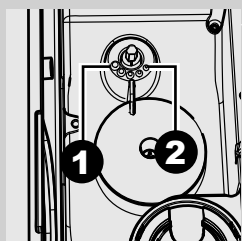
É possível ajustar as configurações do moinho de café apenas enquanto a máquina está a moer o café em grãos.



- 1 Coloque uma chávena pequena sob o distribuidor.
Pressione a tecla “MEMO” para distribuir um expresso.



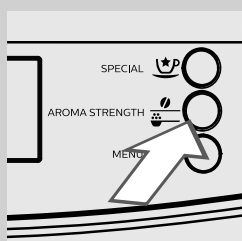
- 2** Enquanto a máquina está a moer, pressione e rode o botão de ajuste da moagem situado dentro do recipiente de café em grãos com um impulso de cada vez. Utilize a chave de ajuste adequada do moinho de café, que é fornecida na embalagem. A diferença de sabor será perceptível após ter distribuído 2-3 cafés.



- 3** As marcas de referência no interior do recipiente de café em grãos indicam o grau de moagem seleccionado. É possível programar 5 graus de moagem diferentes desde a posição 1 (●) para uma moagem grossa e um sabor mais suave até à posição 2 (●) para uma moagem fina e um sabor mais forte. Se o café estiver aquoso ou sair lentamente, modifique as programações do moinho de café.

Ajuste do aroma (intensidade do café)

Selecione a sua mistura de café preferida e ajuste a quantidade de café a moer de acordo com os seus gostos pessoais. É ainda possível seleccionar a função de café pré-moído.



Obs.:

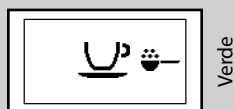
A selecção deve ser realizada antes de escolher o café.

Pressionando a tecla “” são possíveis cinco selecções. Em cada pressão da tecla, o aroma muda um grau, de acordo com a quantidade seleccionada:

-      = aroma extra suave
-      = aroma suave
-      = aroma médio
-      = aroma forte
-      = aroma extra forte
-  = café pré-moído



Verde

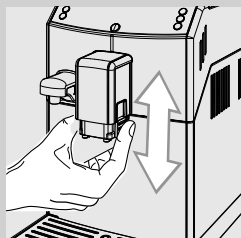


Verde

Ajuste do distribuidor de café

O distribuidor pode ser ajustado em altura para melhor se adaptar às dimensões das chávenas que queira utilizar.

Para realizar o ajuste, levante ou baixe manualmente o distribuidor colocando os dedos conforme apresentado na figura.

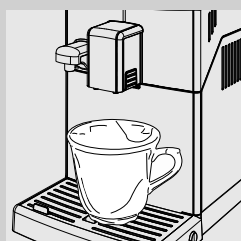


As posições aconselhadas são:

Para a utilização de chávenas pequenas;



Para a utilização de chávenas grandes.



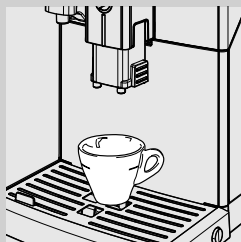
Sob o distribuidor podem ser colocadas duas chávenas para distribuir simultaneamente dois expressos ou expressos longos.



Ajuste da altura do café na chávena

A máquina permite ajustar a quantidade de café distribuído segundo o seu gosto e de acordo com as dimensões das suas chávenas.

A cada pressão da tecla “” ou “”, a máquina distribui uma quantidade programada de café. Para cada tecla está associada uma distribuição; esta ocorre de modo independente.



- 1 Posicione uma chávena debaixo do distribuidor.



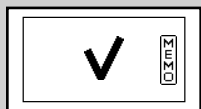
Verde

- 2 Mantenha pressionada a tecla “” até visualizar o símbolo “MEMO” para a programação de um expresso ou a tecla “” para a programação de um expresso longo. Liberte a tecla. A máquina está na fase de programação e começa a distribuição do produto seleccionado.



Verde

- 3 Pressione a tecla “” assim que alcançar a quantidade de expresso ou de café desejada.



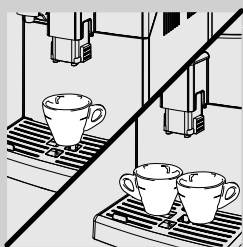
Verde

A esta altura, a tecla seleccionada anteriormente “” ou “” está programada; a cada pressão a máquina distribui a mesma quantidade de expresso ou de expresso longo programada.

DISTRIBUIÇÃO DE EXPRESSO E EXPRESSO LONGO

Antes de distribuir café, verifique a ausência de sinalizações no painel de comando e se o reservatório de água e o recipiente de café em grãos estão cheios.

Distribuição de um expresso e de um expresso longo com café em grãos



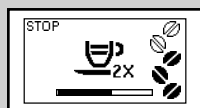
1 Posicione 1 ou 2 chávenas debaixo do distribuidor.

2 Para distribuir um expresso ou um expresso longo, pressione a tecla “” para seleccionar o aroma desejado.



Verde

3 Pressione a tecla “” para um expresso ou a tecla “” para um expresso longo.



Verde

4 Para distribuir dois expressos ou dois expressos longos, pressione a tecla desejada duas vezes consecutivas. É visualizado o símbolo ao lado.

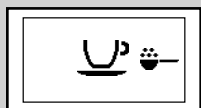


Obs.:

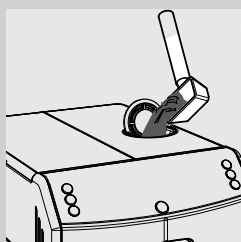
Neste modo de funcionamento, a máquina procede automaticamente à moagem e dosagem da quantidade certa de café. A preparação de dois expressos ou de dois expressos longos precisa de dois ciclos de moagem e dois ciclos de distribuição efectuados automaticamente pela máquina.

5 Depois de ter efectuado o ciclo de pré-infusão, o café começa sair do distribuidor.

6 A distribuição do café interrompe-se automaticamente quando atingir o nível programado; no entanto, é possível interromper antecipadamente a distribuição do café pressionando a tecla “”.



Verde



Distribuição de um expresso e de um expresso longo com café pré-moído

Esta função permite utilizar café pré-moído.

Com a função de café pré-moído é possível distribuir apenas um café de cada vez.

1 Pressione a tecla “” para seleccionar a função de café pré-moído.

2 Levante a tampa do compartimento adequado e adicione um medidor raso de café pré-moído.

Utilize apenas o medidor fornecido com a máquina e, em seguida, feche a tampa do compartimento de café pré-moído.



Atenção:

No compartimento de café pré-moído deite apenas café pré-moído. A introdução de outras substâncias e objectos poderá causar danos graves na máquina. Esses danos não estão cobertos pela garantia.

3 Pressione a tecla “” para um expresso ou a tecla “” para um expresso longo. Inicia o ciclo de distribuição.

4 Depois de ter efectuado o ciclo de pré-infusão, o café começa sair do distribuidor.

5 A distribuição do café interrompe-se automaticamente quando atingir o nível programado; no entanto, é possível interromper antecipadamente a distribuição do café pressionando a tecla “”.

No final da distribuição, a máquina regressa ao menu principal.

Para distribuir outros cafés com café pré-moído, repita as operações acima descritas.

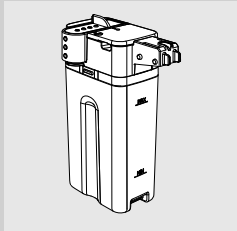


Obs.:

Se o café pré-moído não for vertido no compartimento de café pré-moído, ocorrerá apenas a distribuição de água.

Se a dose for excessiva ou se adicionar 2 ou mais medidores de café, a máquina não distribui o produto e o café moído será descarregado na gaveta de recolha das borras.

JARRA DE LEITE



Este capítulo ilustra a utilização da jarra de leite para a preparação de um cappuccino ou para fazer espuma no leite.



Obs.:

Antes de utilizar a jarra de leite, proceda a uma cuidadosa limpeza conforme descrito no capítulo "Limpeza e manutenção".

É recomendável encher a jarra com leite frio (~5°C / 41°F) com conteúdo proteico de, pelo menos, 3% para obter um cappuccino de boa qualidade. É possível utilizar leite gordo, leite parcialmente desnatado, leite de soja e leite sem lactose, com base nos gostos pessoais.

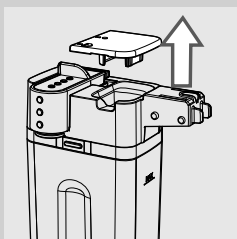


Atenção:

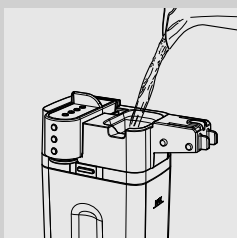
Utilize exclusivamente com leite ou água para a limpeza.

Enchimento da jarra de leite

A jarra de leite pode ser cheia antes ou durante a utilização.



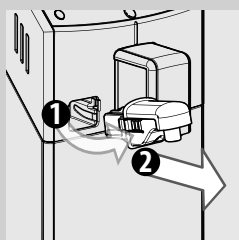
- 1 Levante a tampa da jarra conforme ilustrado na figura.



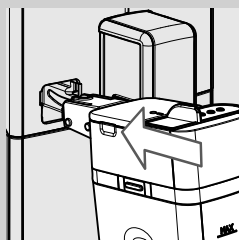
- 2 Deite o leite na jarra: o leite deve estar entre o nível mínimo (MÍN) e o nível máximo (MÁX) indicado na jarra.

- 3 A jarra de leite está pronta para ser utilizada.

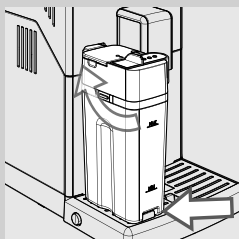
Introdução da jarra de leite



- 1** Se estiver instalado, remova o distribuidor da água conforme mostrado na figura:
 - Pressione as duas teclas laterais para desbloquear o distribuidor e levante-o ligeiramente;
 - Puxe o distribuidor da água para o remover.

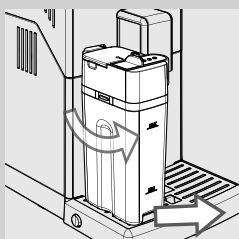


- 2** Incline ligeiramente a jarra de leite. Introduza-a completamente nas guias da máquina.



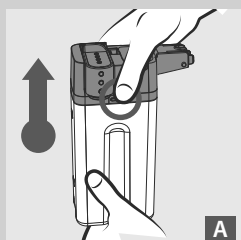
- 3** Pressione e rode a jarra em direcção à parte inferior até a engatar na bandeja de limpeza.
Não introduza a jarra com força.

Remoção da jarra de leite

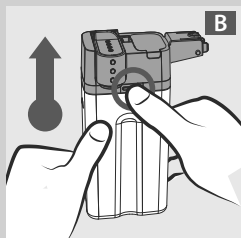


- 1** Vire a jarra para cima até ao natural desengate do inserto localizado na bandeja de limpeza. Em seguida, remova-a.

Esvaziamento da jarra de leite

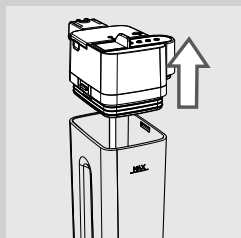


A



B

- 1 Pressione um dos botões de desengate para remover a parte superior da jarra, conforme mostrado nas figuras (A ou B).



- 2 Levante a parte superior da jarra. Esvazie a jarra de leite e limpe-a de forma adequada.



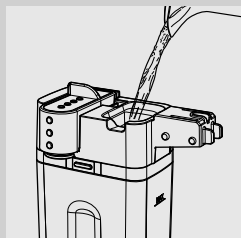
Obs.:

Após cada utilização, limpe a jarra de leite como descrito no capítulo "Limpeza e manutenção".

DISTRIBUIÇÃO DE UM CAPPUCCINO

**Atenção:**

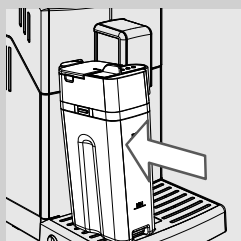
Perigo de queimaduras! Durante o início da distribuição podem verificar-se breves salpicos de leite e vapor. Perigo de queimaduras! Aguarde até ao final do ciclo antes de remover a jarra de leite.



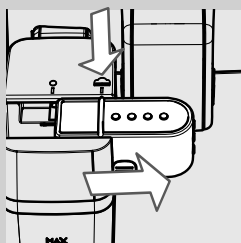
- 1 Encha a jarra com o leite. O leite deve estar entre o nível mínimo (MÍN) e o nível máximo (MÁX) indicado na jarra.

**Obs.:**

Utilize leite frio (~5 °C / 41°F) com conteúdo proteico de pelo menos 3% para obter um cappuccino de óptima qualidade. É possível utilizar leite gordo, leite parcialmente desnatado, leite de soja e leite sem lactose, com base nos gostos pessoais.



- 2 Introduza a jarra na máquina.



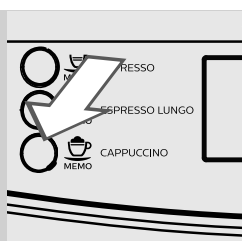
- 3 Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☼".

**Obs.:**

Se o distribuidor da jarra não for extraído completamente, é possível que o leite não seja emulsionado correctamente.



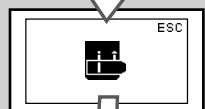
- 4 Posicione uma chávena debaixo do distribuidor.



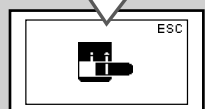
5 Pressione a tecla “” para iniciar a distribuição.



Verde

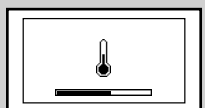


Verde



Verde

6 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.



Verde

7 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.



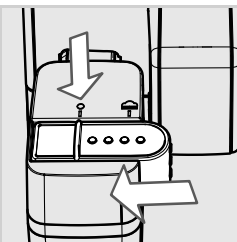
Verde

8 Quando for visualizado o símbolo ao lado, a máquina distribui o leite. Para interromper a distribuição, pressione a tecla “”.



Verde

9 Depois de terminada a distribuição de leite emulsionado, a máquina distribui o café. Para interromper a distribuição, pressione a tecla “”.



- 10** Volte a introduzir o distribuidor da jarra fazendo-o deslizar até ao símbolo "●".

Obs.:

Depois de utilizar a jarra de leite, proceda à limpeza conforme descrito no capítulo "Limpeza e manutenção".

É possível preparar um cappuccino com o café pré-moído.

Pressione a tecla "☕" para seleccionar o café pré-moído e vertê-lo no compartimento.

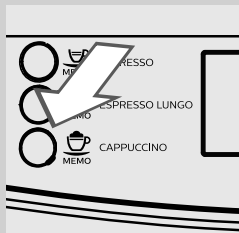
Ajuste da altura do cappuccino na chávena

A cada pressão da tecla "☕" a máquina distribui na chávena uma quantidade predefinida de cappuccino.

A máquina permite ajustar a quantidade de cappuccino distribuído segundo o seu gosto e de acordo com as dimensões das suas chávenas.



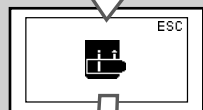
- 1** Encha a jarra com o leite e posicione-a na máquina.
- 2** Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☕". Posicione uma chávena debaixo do distribuidor.



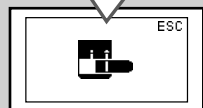
- 3** Mantenha pressionada a tecla "☕" até que seja mostrada a sequência indicada no ponto 4. Neste momento, a máquina está na fase de programação.



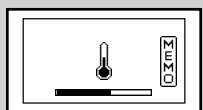
Verde



Verde



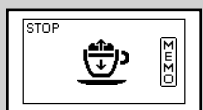
Verde



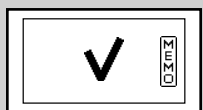
Verde



Verde



Verde



Verde

4 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.

5 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.

6 Quando a máquina exibe o símbolo ao lado, inicia a distribuição de leite emulsionado na chávena. Quando alcançar a quantidade desejada de leite emulsionado, pressione a tecla “”.

7 Depois de terminada a distribuição de leite emulsionado, a máquina começa a distribuir o café. Quando alcançar a quantidade desejada, pressione a tecla “”.

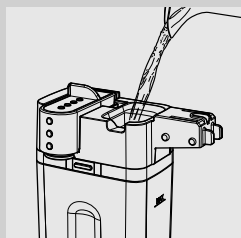
Neste ponto, a tecla “” está programada. Em cada pressão, a máquina distribui a mesma quantidade de cappuccino que programou.

COMO EMULSIONAR O LEITE



Atenção:

Perigo de queimaduras! Durante o início da distribuição podem verificar-se breves salpicos de leite e vapor. Perigo de queimaduras! Aguarde até ao final do ciclo antes de remover a jarra de leite.

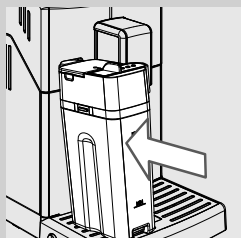


- 1 Encha a jarra com o leite. O leite deve estar entre o nível mínimo (MÍN) e o nível máximo (MÁX) indicado na jarra.

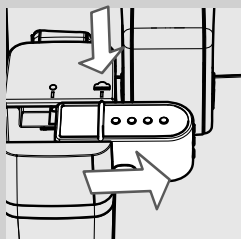


Obs.:

Utilize leite frio (~5 °C / 41 °F) com conteúdo proteico de pelo menos 3% para obter um cappuccino de óptima qualidade. É possível utilizar leite gordo, leite parcialmente desnatado, leite de soja e leite sem lactose, com base nos gostos pessoais.



- 2 Introduza a jarra na máquina.



- 3 **Extraia** o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☼".



Obs.:

Se o distribuidor da jarra não for extraído completamente, é possível que o leite não seja emulsionado correctamente.

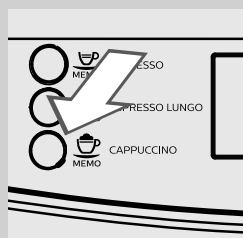


- 4 Posicione uma chávena debaixo do distribuidor.



Verde

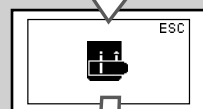
5 Pressione a tecla “”. A máquina apresenta o visor ao lado.



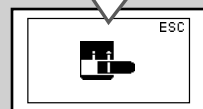
6 Pressione a tecla “” para seleccionar o leite emulsionado.



Verde

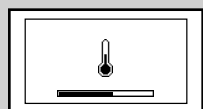


Verde



Verde

7 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.



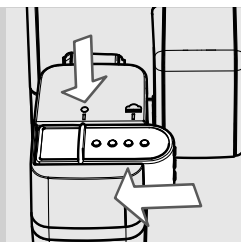
Verde

8 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.



Verde

9 A máquina distribui na chávena uma quantidade predefinida de leite emulsionado. Para interromper a distribuição, pressione a tecla “”.



- 10** Volte a introduzir o distribuidor da jarra fazendo-o deslizar até ao símbolo "●".



Obs.:

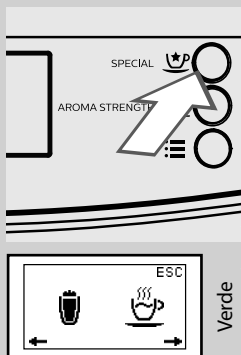
Depois de utilizar a jarra de leite, proceda à limpeza conforme descrito no capítulo "Limpeza e manutenção".

Ajuste da altura do leite emulsionado na chávena

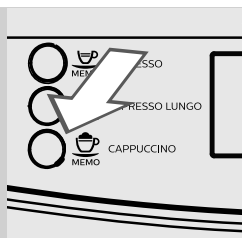
Sempre que é seleccionada esta função, a máquina distribui na chávena uma quantidade de leite emulsionado. A máquina permite ajustar a quantidade de leite emulsionado segundo o seu gosto e de acordo com as dimensões das suas chávenas.



- 1** Encha a jarra com o leite e posicione-a na máquina.
- 2** Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☼". Posicione uma chávena debaixo do distribuidor.



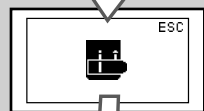
- 3** Pressione a tecla "☼". A máquina apresenta o visor ao lado.



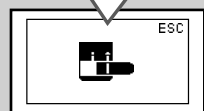
- 4 Mantenha pressionada a tecla “” para seleccionar o leite emulsionado até visualizar a sequência descrita no ponto 5; em seguida, liberte a tecla. Neste momento, a máquina está na fase de programação.



Verde

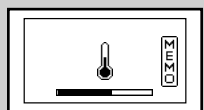


Verde



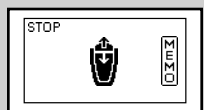
Verde

- 5 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.



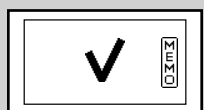
Verde

- 6 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.



Verde

- 7 Quando alcançar a quantidade de leite emulsionado desejada, pressione a tecla “”.



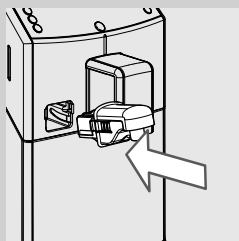
Verde

Neste ponto, a tecla  está programada. Em cada pressão, a máquina distribui a mesma quantidade de leite emulsionado que programou.

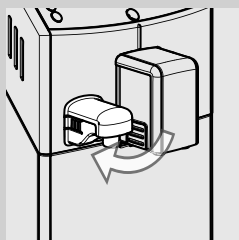
DISTRIBUIÇÃO DE ÁGUA QUENTE

**Atenção:**

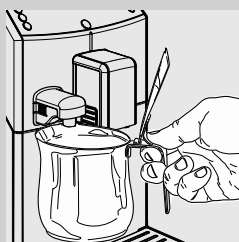
Perigo de queimaduras! Durante o início da distribuição podem verificar-se breves salpicos de água quente e vapor. Perigo de queimaduras! Aguarde até ao final do ciclo antes de remover o distribuidor de água.



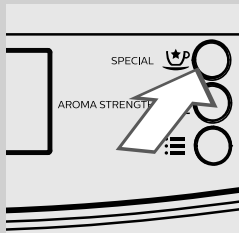
- 1** Incline ligeiramente o distribuidor de água e introduza-o completamente nas guias da máquina.



- 2** Pressione e rode o distribuidor de água em direcção à parte inferior até o engatar na máquina conforme mostrado na figura.

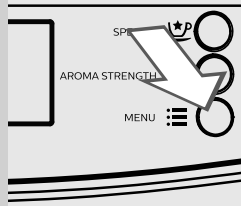


- 3** Introduza um recipiente debaixo do distribuidor de água quente.

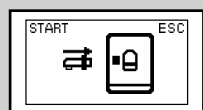


- 4** Pressione a tecla "☙". A máquina apresenta o visor ao lado.

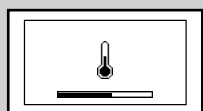




5 Pressione a tecla “” para iniciar a distribuição.



6 É visualizado o símbolo ao lado. A máquina indica que deve instalar o distribuidor de água. Verifique que o distribuidor de água esteja correctamente instalado. Pressione “” para confirmar. A máquina inicia a distribuir água quente.



7 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.



8 Distribua a quantidade de água quente desejada. Para interromper a distribuição de água quente, pressione a tecla “”.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Limpeza diária da máquina



Advertência:

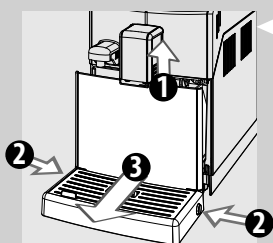
A limpeza e manutenção pontuais da máquina são fundamentais para estender o ciclo de vida. A sua máquina está exposta continuamente a humidade, café e calcário!

Este capítulo descreve ao pormenor quais operações a realizar e com que frequência. Caso contrário, a máquina deixará de funcionar correctamente. Este tipo de reparação não é coberta pela garantia.



Obs.:

- Para a limpeza do aparelho utilize um pano macio humedecido em água.
- É possível lavar na máquina de lavar loiça apenas a grelha de apoio para chávenas e as peças da jarra indicadas no parágrafo "Limpeza semanal da jarra de leite". Todos os outros componentes devem ser lavados com água morna.
- Não mergulhe a máquina na água.
- Não use álcool, solventes e/ou objectos abrasivos para a limpeza da máquina.
- Não seque a máquina e/ou os seus componentes utilizando um forno de microondas e/ou um forno convencional.



1 Todos os dias, com a máquina ligada, esvazie e limpe a gaveta de recolha das borras e a bandeja de limpeza.

- 1 Levante o distribuidor de café;
- 2 Pressione as teclas laterais;
- 3 Remova a bandeja de limpeza.



Obs.:

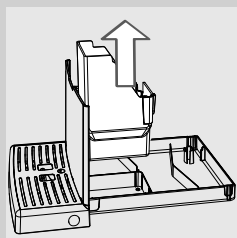
Se estas acções forem efectuadas com a máquina desligada, quando voltar a ligar a máquina, o alarme "esvaziar a gaveta de recolha das borras" não será reposto.

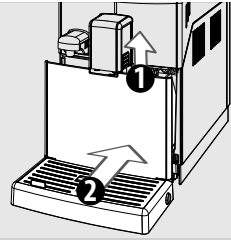


2 Remova a gaveta de recolha das borras e esvazie-a.

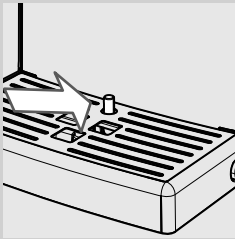


3 Esvazie e lave a bandeja de limpeza.





- 4 Volte a introduzir a gaveta de recolha das borras na bandeja de limpeza e volte a colocar esta última na máquina.



Obs.:

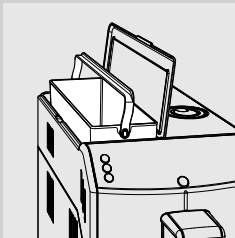
Esvazie a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras mesmo quando o indicador de bandeja de limpeza cheia tiver subido.



Obs.:

As outras operações de manutenção só podem ser realizadas com a máquina desligada da rede eléctrica.

Limpeza do reservatório de água



- 1 Retire o pequeno filtro branco ou o filtro de água "INTENZA+" (se presente) do reservatório e lave-o com água fresca.
- 2 Reposicione o pequeno filtro branco ou o filtro de água "INTENZA+" (se presente) no seu compartimento, exercendo uma leve pressão combinada de uma leve rotação.
- 3 Encha o reservatório com água fresca.

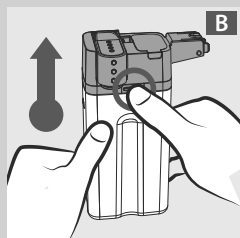
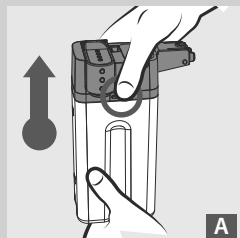
Limpeza diária da jarra de leite

É importante limpar a jarra de leite todos os dias e após cada utilização para manter a higiene e garantir a preparação de leite emulsionado com uma consistência perfeita.

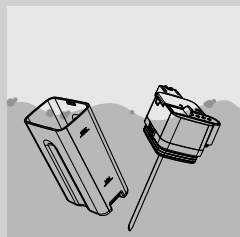


Atenção:

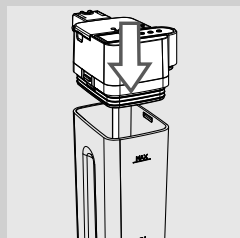
Perigo de queimaduras! Durante o início da distribuição podem verificar-se breves salpicos de água quente e vapor. Perigo de queimaduras! Aguarde até ao final do ciclo antes de remover a jarra de leite.



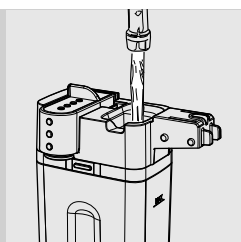
- 1 Pressione um dos botões de desengate para remover a parte superior da jarra, conforme mostrado nas figuras (A ou B).



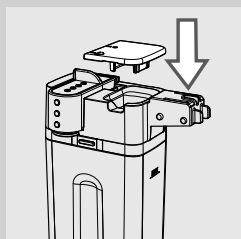
- 2 Enxagúe a parte superior da jarra e a jarra de leite com água morna. Remova quaisquer resíduos de leite.



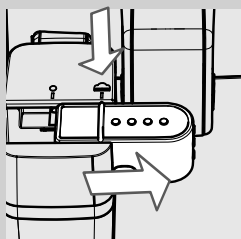
- 3 Monte a parte superior da jarra de leite e assegure-se que esteja bem fixada.



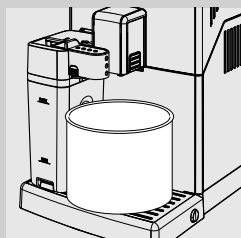
- 4** Remova a tampa e encha a jarra de leite com água fresca até ao nível MÁX.



- 5** Volte a posicionar a tampa da jarra de leite. Introduza a jarra na máquina.



- 6** Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "▲".



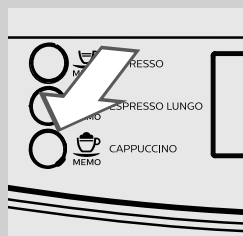
- 7** Posicione um recipiente debaixo do distribuidor.



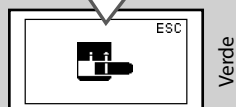
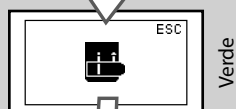
8 Pressione a tecla “”. A máquina apresenta o visor ao lado.



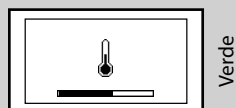
9 Pressione a tecla “” para seleccionar o leite emulsionado.

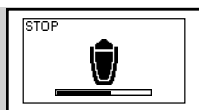


10 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.



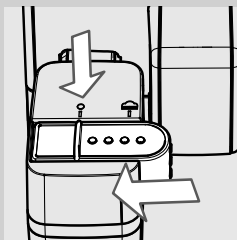
11 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.





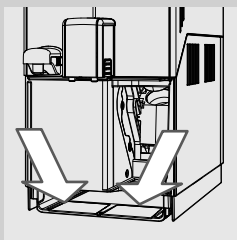
Verde

12 No final da distribuição, a lavagem está concluída.



13 Volte a introduzir o distribuidor da jarra fazendo-o deslizar até ao símbolo "●". Remova a jarra de leite e esvazie-a.

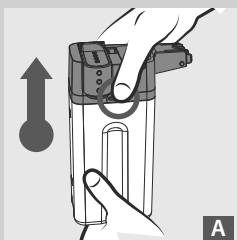
Limpeza semanal da máquina



1 Limpe a sede da bandeja de limpeza.

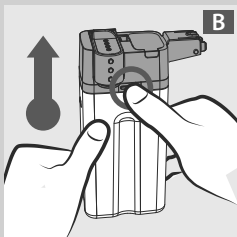
Limpeza semanal da jarra de leite

A limpeza semanal é mais completa pois remove quaisquer resíduos de leite do distribuidor.

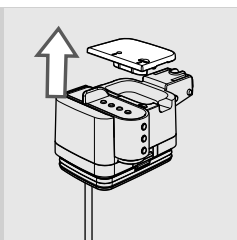


A

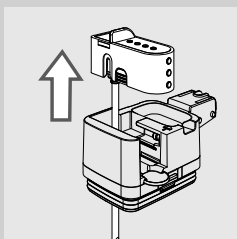
1 Pressione um dos botões de desengate para remover a parte superior da jarra, conforme mostrado nas figuras (A ou B).



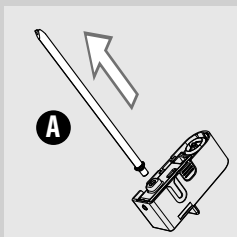
B



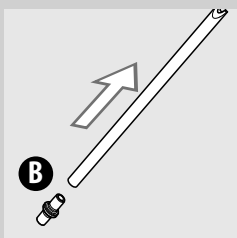
2 Retire a tampa.



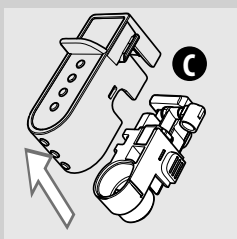
3 Levante o distribuidor para o extrair da parte superior da jarra. O distribuidor da jarra é composto por seis peças, que devem ser desmontadas. Cada peça é identificada por uma letra maiúscula (A, B, C, D, E, F) conforme apresentado na figura abaixo.



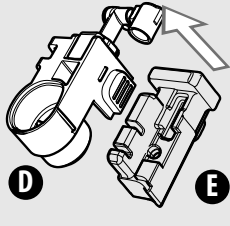
4 Remova o tubo de aspiração com a junção (A) do batedor de leite.



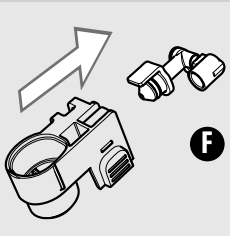
5 Retire a junção (B) do tubo de aspiração.



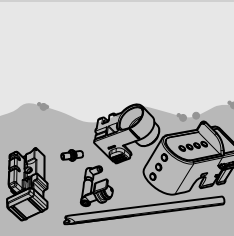
6 Desengate a tampa (C) do distribuidor da jarra de leite pressionando para baixo e exercendo uma ligeira pressão nos lados.



7 Desmonte o emulsionador do leite (D) do suporte (E).



8 Retire a junção (F) do emulsionador do leite extraindo em direcção ao exterior.

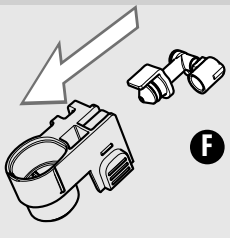


9 Limpe bem todos os componentes com água morna.

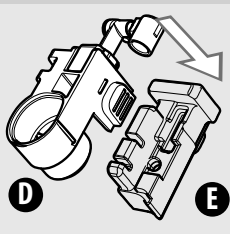


Obs.:

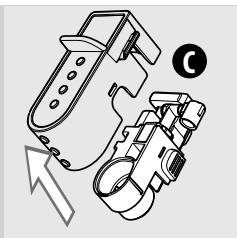
É igualmente possível lavar os componentes individuais na máquina de lavar loiça.



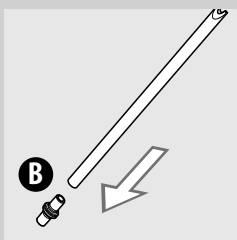
10 Introduza a junção (F) no emulsionador do leite empurrando até ao fim.



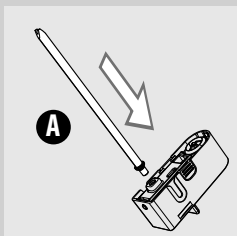
11 Introduza o emulsionador (D) no suporte (E).



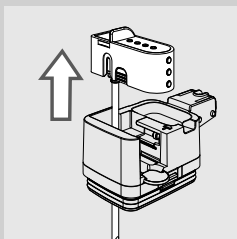
12 Encaixe a tampa (C) no distribuidor da jarra.



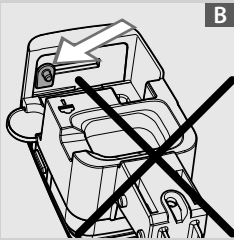
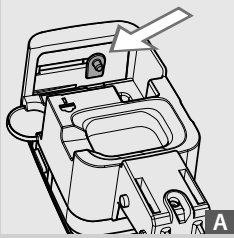
13 Introduza a junção (B) no tubo de aspiração.



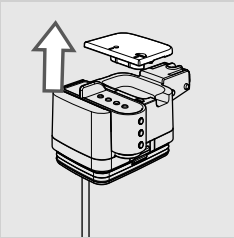
14 Introduza o tubo de aspiração com a junção (A) no batedor de leite.



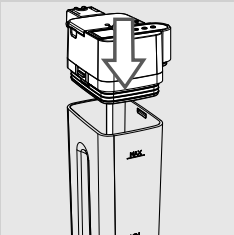
15 Introduza o distribuidor na parte superior da jarra.



- 16** Se não for possível montar o distribuidor na parte superior da jarra, significa que o pino se encontra na posição errada (B). Antes de montar o distribuidor, desloque manualmente o pino para a posição (A).



- 17** Introduza a tampa.

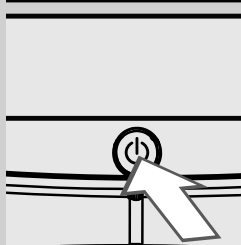


- 18** Monte a parte superior da jarra de leite e assegure-se que esteja bem fixada.

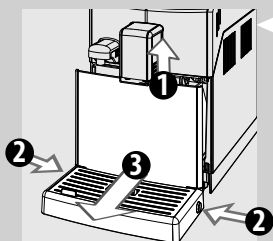
Limpeza semanal do grupo café

O grupo café deverá ser limpo pelo menos uma vez por semana.

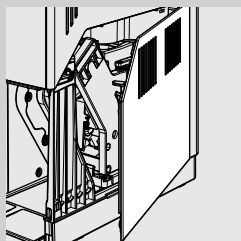
- 1 Desligue a máquina ao pressionar a tecla "⏻". Aguarde que a tecla "⏻" pisque e retire a ficha do cabo de alimentação.



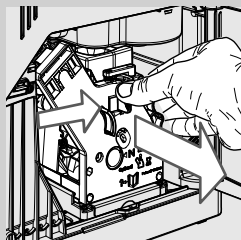
- 2 Levante o distribuidor de café, remova a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras ao pressionar nas teclas laterais.

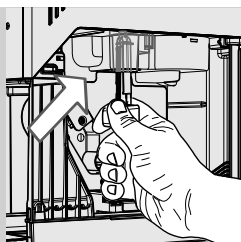


- 3 Abra a portinhola de serviço.

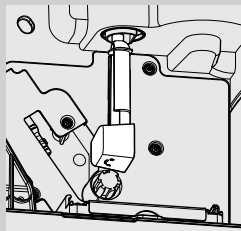


- 4 Para extrair o grupo café, pressione a tecla «PUSH» e puxe pela pega. Extraia-o horizontalmente sem rodar.

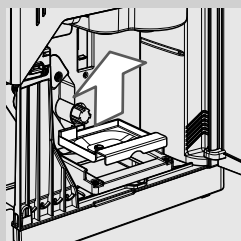




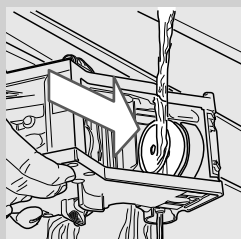
- 5** Limpe bem a conduta de saída do café com o utensílio adequado para a limpeza fornecido com a máquina ou com a pega de uma colher. Certifique-se de que insere o utensílio adequado para a limpeza conforme indicado na figura.



- 6** Remova a gaveta de recolha de café e lave-a cuidadosamente.



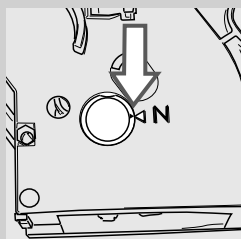
- 7** Lave completamente o grupo café com água fria; limpe o filtro superior com cuidado.



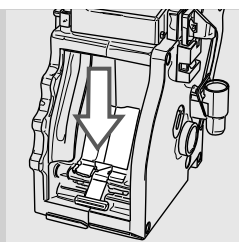
! **Advertência:**
Não utilize detergentes ou sabão para limpar o grupo café.

- 8** Deixe que o grupo café seque completamente ao ar livre.

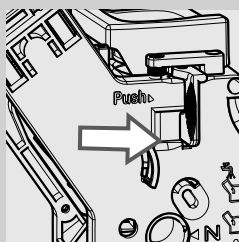
- 9** Limpe cuidadosamente a parte interna da máquina utilizando um pano macio humedecido em água.



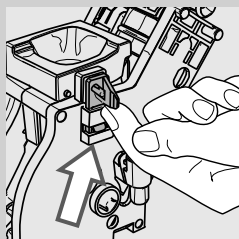
- 10** Assegure-se que o grupo café esteja em posição de repouso; as duas referências têm que coincidir.



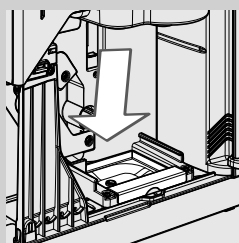
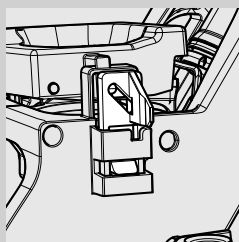
- 11** Pressione delicadamente a alavanca para baixo, até que toque na base do grupo café e até que as duas referências ao lado do grupo coincidam.



- 12** Pressione com força a tecla "PUSH".



- 13** Certifique-se de que o gancho para o bloqueio do grupo café está na posição correcta. Se ainda estiver na posição em baixo, empurre-o para cima até o engatar correctamente.

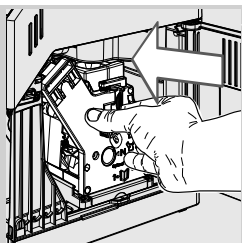


- 14** Introduza a gaveta de recolha de café na sede adequada e certifique-se de que esteja bem posicionada.

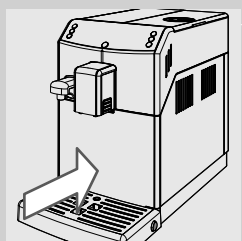


Obs.:

Se a gaveta de recolha de café for posicionada incorrectamente, poderá não ser possível inserir o grupo café na máquina.



- 15** Introduza de novo na sede o grupo café até obter o encaixe sem pressionar a tecla "PUSH".



- 16** Volte a introduzir a gaveta de recolha das borras com a bandeja de limpeza no interior da máquina e feche a portinhola de serviço.

Limpeza mensal da jarra de leite



Para o ciclo de limpeza mensal é recomendável a utilização do sistema de limpeza do circuito de leite "Saeco Milk Circuit Cleaner" para eliminar eventuais resíduos de leite do circuito. O "Saeco Milk Circuit Cleaner" é vendido separadamente. Para obter mais pormenores, consulte a página relativa aos produtos para a manutenção.



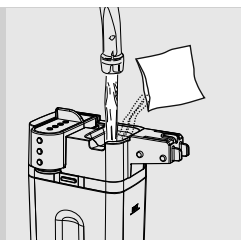
Atenção:

Perigo de queimaduras! Durante o início da distribuição podem verificar-se breves salpicos de água quente e vapor. Perigo de queimaduras! Aguarde até ao final do ciclo antes de remover a jarra de leite.

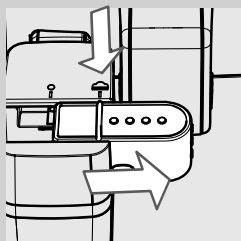


Obs.:

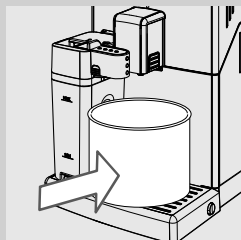
Antes de iniciar o procedimento, certifique-se de que o reservatório de água está cheio até ao nível MÁX.



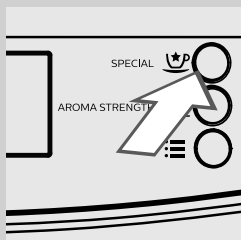
1 Encha a jarra de leite com água até ao nível máximo (MÁX).



2 Verta o produto para a limpeza na jarra de leite e aguarde que se derreta completamente.



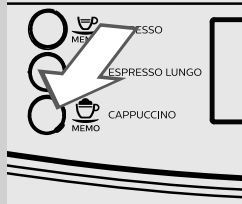
3 Introduza a jarra na máquina. Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☀".



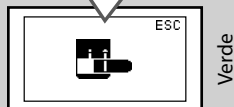
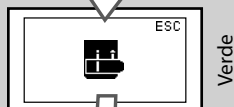
4 Posicione um recipiente debaixo do distribuidor.



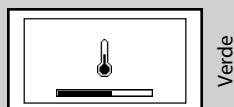
5 Pressione a tecla "☀". A máquina apresenta o visor ao lado.



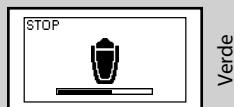
6 Pressione a tecla “” para seleccionar o leite emulsionado.



7 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.



8 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.

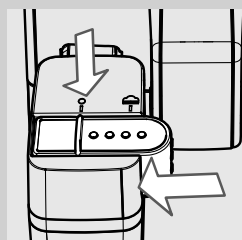


9 No final da distribuição, repita as operações desde o ponto 5 até ao ponto 8 até ao completo esvaziamento da jarra.

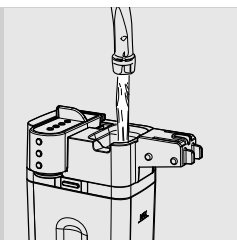


Atenção:

Não beba a solução distribuída durante o processo.

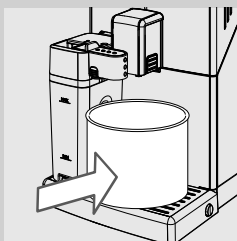


10 Volte a introduzir o distribuidor da jarra fazendo-o deslizar até ao símbolo “●”.

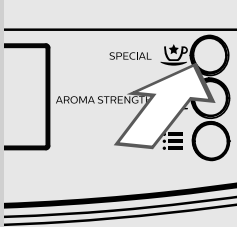


11 Remova a jarra de leite e o recipiente da máquina.

12 Enxagúe e encha a jarra de leite com água fresca potável até ao nível MÁX.



13 Introduza a jarra de leite na máquina. Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☕". Coloque o recipiente debaixo do distribuidor para iniciar o ciclo de enxaguamento.

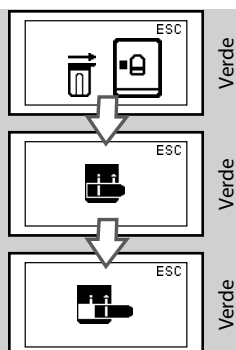


14 Pressione a tecla "☕". A máquina apresenta o visor ao lado.

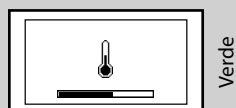


15 Pressione a tecla "☕ MEMO" para seleccionar o leite emulsionado.

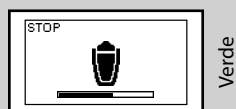




16 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.



17 A máquina precisa de um tempo de pré-aquecimento: nesta fase será visualizado o símbolo ao lado.



18 No final da distribuição, repita as operações desde o ponto 14 até ao ponto 16 até ao completo esvaziamento da jarra.

19 Remova a jarra de leite e o recipiente da máquina. Repita novamente as operações do ponto 11 ao ponto 16.

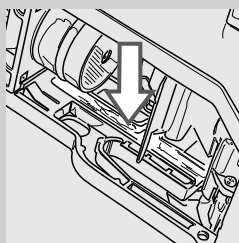
20 Desmonte e lave a jarra de leite conforme descrito no capítulo "Limpeza semanal da jarra de leite".

Lubrificação mensal do grupo café

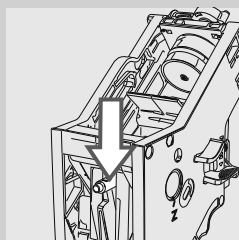
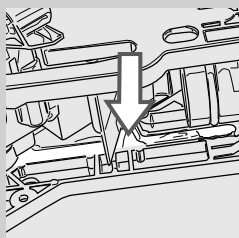
Lubrifique o grupo café após cerca de 500 cafés ou uma vez por mês. A graxa para lubrificar o grupo café pode ser adquirida separadamente. Para obter mais pormenores, consulte a página relativa aos produtos para a manutenção nas presentes instruções de utilização.

**Advertência:**

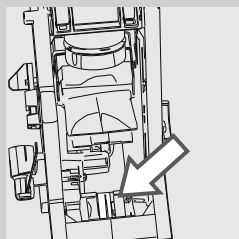
Antes de lubrificar o grupo café, limpe-o sob água fresca e deixe-o enxugar como explicado no capítulo "Limpeza semanal do grupo café".

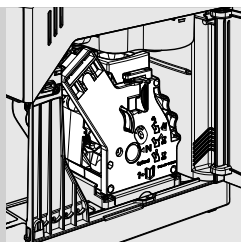


- 1** Aplique a graxa de forma uniforme em ambas as guias laterais.



- 2** Lubrifique também o eixo.





3 Introduza o grupo café na sua sede até encaixar na sua posição (veja o capítulo "Limpeza semanal do grupo café").

4 Feche a portinhola de serviço e introduza a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras.

Limpeza mensal do grupo café com pastilhas desengordurantes



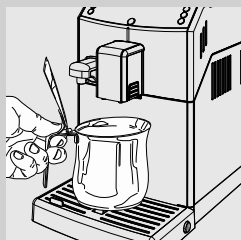
Para além da limpeza semanal, é recomendável efectuar este ciclo de limpeza com as pastilhas desengordurantes após cerca de 500 cafés ou uma vez por mês. Esta operação completa o processo de manutenção do grupo café.

As pastilhas desengordurantes são vendidas separadamente. Para obter mais pormenores, consulte a página relativa aos produtos para a manutenção nas presentes instruções de utilização.

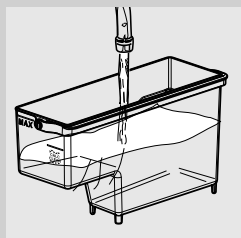


Advertência:

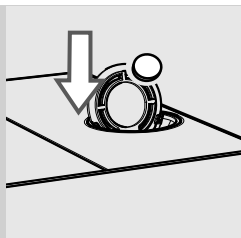
As pastilhas desengordurantes devem ser utilizadas apenas para a limpeza e não possuem qualquer função descalcificante. Para a descalcificação, utilize o descalcificante Saeco seguindo o procedimento descrito no capítulo "Descalcificação".



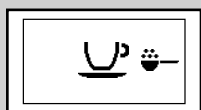
1 Posicione um recipiente debaixo do distribuidor.



2 Assegure-se de que enche o reservatório de água com água fresca até ao nível "MÁX".



- 3** Introduza uma pastilha desengordurante no compartimento de café pré-moído.

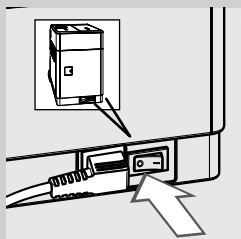


Verde

- 4** Pressione a tecla “☕” para seleccionar a função de café pré-moído sem adicionar café moído no compartimento.

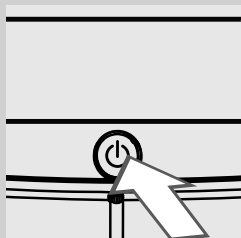
- 5** Pressione a tecla “MEMO” para iniciar o ciclo de distribuição de café.

- 6** Aguarde que a máquina distribua meia chávena de água.

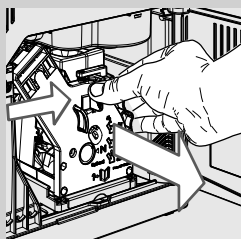


- 7** Coloque o interruptor geral situado na parte traseira da máquina na posição “0”.

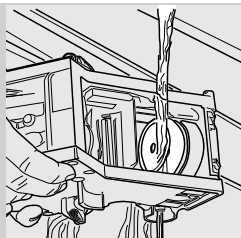
- 8** Deixe a solução actuar durante cerca de 15 minutos. Assegure-se de que elimina a água distribuída.



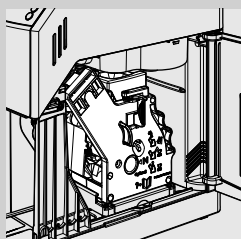
- 9** Coloque o interruptor geral situado na parte traseira da máquina na posição “I”. Para ligar a máquina, pressione a tecla “⏻”. Aguarde até ao final do ciclo de enxaguamento automático.



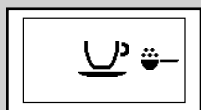
- 10** Retire a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras, esvazie-as e abra a portinhola de serviço. Extraia o grupo café.



- 11** Lave completamente o grupo café com água fresca.



- 12** Depois de secar o grupo café, volte a introduzi-lo na sua sede até ao seu engate na devida posição (veja o capítulo "Limpeza semanal do grupo café"). Introduza a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras. Feche a portinhola de serviço.

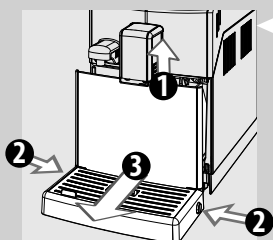


Verde

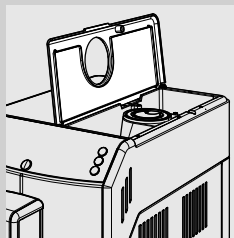
- 13** Pressione a tecla "☕" para seleccionar a função de café pré-moído sem adicionar café pré-moído no compartimento.

- 14** Pressione a tecla "☕ MEMO" para iniciar o ciclo de distribuição de café.

- 15** Repita duas vezes as operações do ponto 13 ao ponto 14. Assegure-se de que elimina a água distribuída.



- 16** Para limpar a bandeja de limpeza, coloque no interior da bandeja uma pastilha desengordurante e encha-a até 2/3 com água quente. Deixe a solução de limpeza actuar durante cerca de 30 minutos e, em seguida enxagúe abundantemente.



Limpeza mensal do recipiente de café em grãos

Limpe o recipiente de café em grãos uma vez por mês quando estiver vazio com um pano húmido para remover as substâncias oleosas do café. Em seguida, encha-o novamente com o café em grãos.

DESCALCIFICAÇÃO



Amarelo

Quando visualizar o símbolo "CALC CLEAN", é necessário proceder à descalcificação.

O ciclo de descalcificação demora cerca de 30 minutos.



Advertência:

Se esta operação não for realizada, a máquina deixará de funcionar correctamente; neste caso, a reparação NÃO é coberta pela garantia.



Atenção:

Utilize exclusivamente a solução descalcificante Saeco formulada especificamente para otimizar o desempenho da máquina. A utilização de outros produtos pode causar danos na máquina e deixar resíduos na água.



A solução descalcificante Saeco está à venda separadamente. Para obter mais pormenores, consulte a página relativa aos produtos para a manutenção nas presentes instruções de utilização.



Atenção:

Não beba a solução descalcificante e os produtos distribuídos até à conclusão do ciclo. Nunca utilize, em nenhuma circunstância, o vinagre como descalcificante.



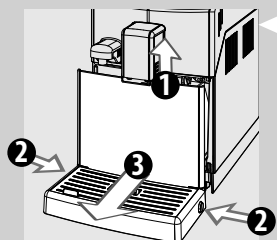
Obs.:

Não extraia o grupo café durante o processo de descalcificação.

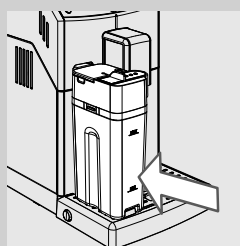
Fase de preparação

Para executar o ciclo de descalcificação, observe as instruções indicadas a seguir:

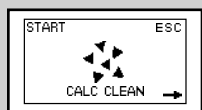
Antes de realizar a descalcificação:



- 1 - Levante o distribuidor de café;
- 2 - Pressione as teclas laterais;
- 3 - Remova e esvazie a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras e reintroduza-as na devida posição.



- 2 Encha a jarra de leite com água até ao nível MÍN e introduza-a na máquina.



Amarelo

- 3 Pressione a tecla "☰" até visualizar o visor ao lado.

- 4 Pressione a tecla "MEMO" para iniciar o processo de descalcificação.

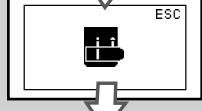


Obs.:

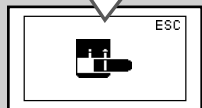
Se a tecla "MEMO" for pressionada acidentalmente, deve sair ao pressionar a tecla "☰".



Amarelo

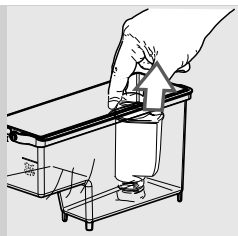


Amarelo

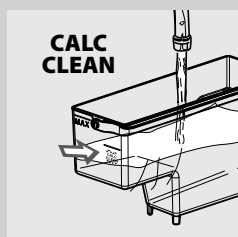
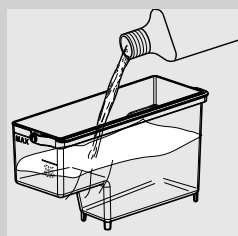


Amarelo

- 5 A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor da jarra mostrando os seguinte símbolos.

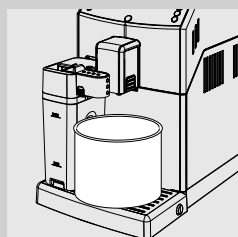


- 6** Extraia o filtro de água "INTENZA+" (se presente) do reservatório de água e substitua-o pelo pequeno filtro branco original.



- 7** Verta toda a solução descalcificante para o reservatório de água. Em seguida, encha o reservatório com água fresca até ao nível **CALC CLEAN**.

- 8** Reposicione o reservatório de água na máquina.



- 9** Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☕". Coloque um recipiente com capacidade suficiente (1,5 l) debaixo do distribuidor da jarra de leite e do distribuidor de café.

Fase de descalcificação



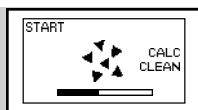
Amarelo

- 10** Pressione a tecla "☕ MEMO" para iniciar o ciclo de descalcificação.



Amarelo

- 11** A máquina começa a distribuir a solução descalcificante em intervalos. A barra no painel de comando indica o estado de avanço do ciclo. A operação demorará cerca de 20 minutos.

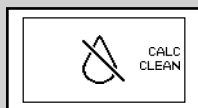


Amarelo



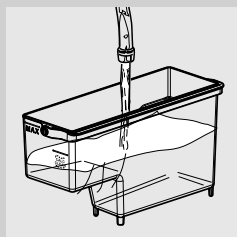
Obs.:

o ciclo de descalcificação pode ser colocado em pausa pressionando a tecla “MEMO”; para retomar o ciclo, pressione novamente a tecla “MEMO”. Isso permite esvaziar o recipiente ou ausentar-se por um breve período de tempo.

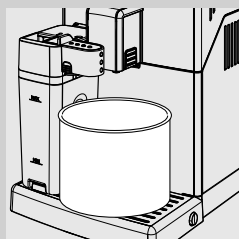


Vermelho

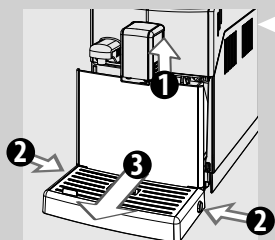
12 Quando se visualiza este símbolo, o reservatório de água está vazio.



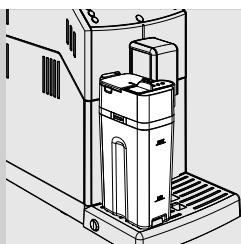
13 Extraia o reservatório de água, enxagúe-o e volte a enchê-lo com água fresca até ao nível **CALC CLEAN**. Reintroduza-o na máquina.



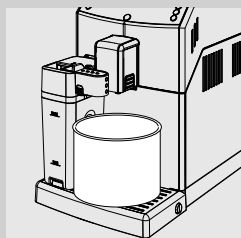
14 Retire e esvazie o recipiente e a jarra de leite.



15 1 - Levante o distribuidor de café;
2 - Pressione as teclas laterais;
3 - Remova e esvazie a bandeja de limpeza e volte a introduzi-la na devida posição.



- 16** Encha a jarra de leite com água até ao nível MÍN e introduza-a na máquina. Extraia o distribuidor da jarra em direcção ao lado direito até ao símbolo "☼".



- 17** Coloque um recipiente com capacidade suficiente (1,5 l) debaixo do distribuidor da jarra de leite e do distribuidor de café.

Fase de enxaguamento



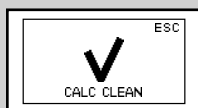
Amarelo

- 18** Pressione a tecla "☼ MEMO" para iniciar o ciclo de enxaguamento.



Obs.:

O ciclo de enxaguamento pode ser colocado em pausa pressionando a tecla "☼ MEMO"; para retomar o ciclo, pressione novamente a tecla "☼ MEMO". Isso permite esvaziar o recipiente ou ausentar-se por um breve período de tempo.



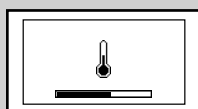
Verde

- 19** Quando a água necessária para o enxaguamento for completamente distribuída, a máquina visualiza este símbolo. Pressione a tecla "☼ MEMO" para sair do ciclo de descalcificação.



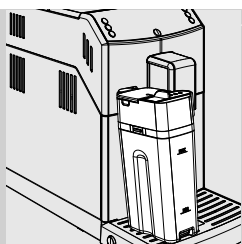
Obs.:

Se o reservatório de água não for enchido até ao nível MÁX, a máquina pode necessitar da execução de outro ciclo de enxaguamento. Encha o reservatório de água e reintroduza-o na máquina. Repita desde o ponto 18.

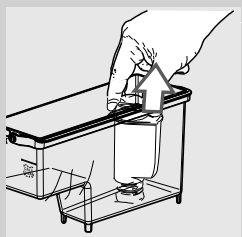


Amarelo

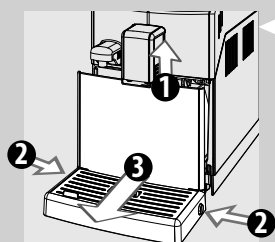
- 20** A máquina efectua o aquecimento e o enxaguamento automático.



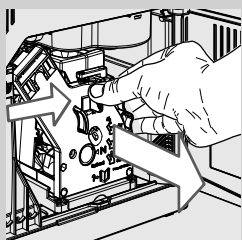
21 Remova o recipiente. Desmonte e lave a jarra de leite conforme descrito no capítulo "Limpeza semanal da jarra de leite".



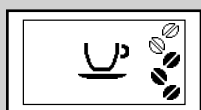
22 Retire o pequeno filtro branco e reposicione o filtro de água "INTENZA+" (se presente) no reservatório de água; enxágüe-o e encha-o com água fresca até ao nível **CALC CLEAN**. Reintroduza-o na máquina.



23 1 - Levante o distribuidor de café;
2 - Pressione as teclas laterais;
3 - Remova e esvazie a bandeja de limpeza e volte a introduzi-la na devida posição.



24 No final do ciclo de descalcificação, lave o grupo café como descrito no capítulo "Limpeza semanal do grupo café".



Verde

25 A máquina está pronta para a distribuição de café.

Interrupção do ciclo de descalcificação

Uma vez iniciado o ciclo de descalcificação, deve ser concluído, evitando desligar a máquina.

Quando a máquina ficar bloqueada, é possível sair do ciclo ao pressionar a tecla ON/OFF.

Neste caso ou em caso de interrupção da corrente eléctrica ou desligação acidental do cabo de alimentação, esvazie e enxagúe bem o reservatório de água e encha-o até ao nível CALC CLEAN.

Siga as instruções fornecidas no capítulo "Ciclo de enxaguamento manual" antes de proceder à distribuição das bebidas.

Se o ciclo não tiver sido concluído, a máquina continuará a solicitar a execução de um ciclo de descalcificação que deverá ser efectuado assim que possível.

PROGRAMAÇÃO

É possível personalizar as funções da máquina, ao aceder ao menu de programação.

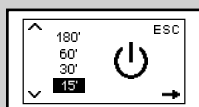
É possível ajustar os seguintes parâmetros



Amarelo

Temperatura do café

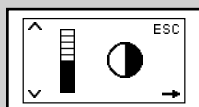
Esta função permite ajustar a temperatura de distribuição do café.



Amarelo

Temporizador (stand-by)

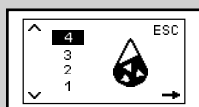
Esta função permite ajustar o tempo de passagem ao modo stand-by depois da última distribuição.



Amarelo

Contraste

Esta função permite ajustar o contraste do visor para melhor visualizar as mensagens.



Amarelo

Dureza da água

Esta função permite ajustar as definições com base na dureza da água da zona do utilizador.

1 = água muito mole

2 = água mole

3 = água dura

4 = água muito dura

Para mais detalhes veja o capítulo "Medição e programação da dureza da água".

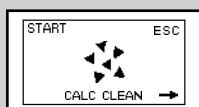


Amarelo

Filtro de água "INTENZA+"

Esta função permite gerir o filtro de água "INTENZA+".

Para mais detalhes, consulte o capítulo relativo ao tratamento do filtro.



Amarelo

Ciclo de descalcificação

Esta função permite efectuar o ciclo de descalcificação.



Amarelo

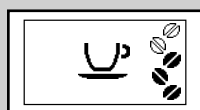
Programações de fábrica

Esta função permite reprogramar os valores de fábrica.

Como programar a máquina

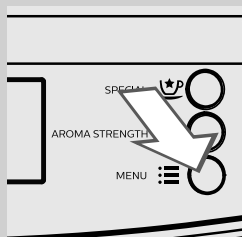
O exemplo mostra como proceder à programação do contraste do visor. Proceda de forma igual para a programação de outras funções.

É possível aceder ao menu de programação apenas quando a máquina está ligada e apresenta o visor ao lado.



Verde

- 1** Pressione a tecla "☰" para aceder à programação.

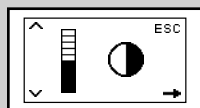
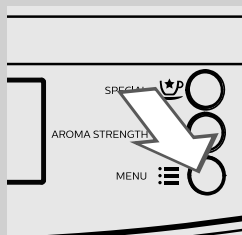


- 2** É visualizado o ecrã principal.

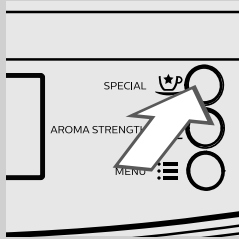
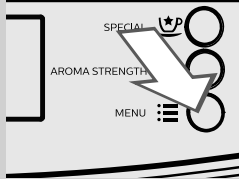
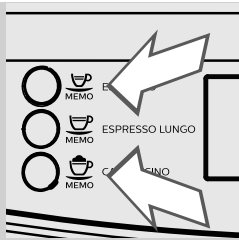


Amarelo

- 3** Pressione a tecla "☰" para percorrer as opções até visualizar a função de contraste do visor.



Amarelo



4 Pressione as teclas “” e “” para aumentar ou diminuir o valor da função.

5 Quando o valor for modificado, aparece a mensagem “OK”. Pressione a tecla “” para confirmar a alteração.

6 Pressione a tecla “” para sair da programação.

Obs.:

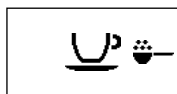
A máquina sai automaticamente da modalidade de programação, se não for pressionada nenhuma tecla durante 3 minutos. Os valores modificados mas não confirmados não são memorizados.

SIGNIFICADO DOS SÍMBOLOS NO VISOR

A máquina de café está equipada com um sistema de cores para simplificar a interpretação dos sinais no visor.
O código cromático dos símbolos baseia-se no princípio do semáforo.

Sinais de máquina pronta (verde)

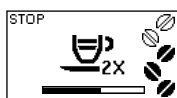
A máquina está pronta para a distribuição dos produtos.



A máquina está pronta para a distribuição de café pré-moído.



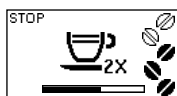
Máquina em fase de distribuição de um café expresso.



Máquina em fase de distribuição de dois cafés expressos.



Máquina em fase de distribuição de um expresso longo.



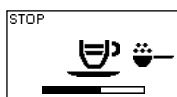
Máquina em fase de distribuição de dois expressos longos.



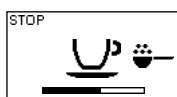
Máquina em fase de programação da quantidade de café expresso a distribuir.



Máquina em fase de programação da quantidade de expresso longo a distribuir.



Distribuição de expresso com café pré-moído em curso.



Distribuição de um expresso longo com café pré-moído em curso.

Sinais de máquina pronta (verde)



Seleção de leite emulsionado ou água quente.



Distribuição de água quente.



Distribuição de leite emulsionado.



A máquina está a emulsionar o leite para a preparação de cappuccino.



A máquina está na fase de distribuição de café a distribuir para a preparação de cappuccino.



A máquina está a programar a quantidade de leite a distribuir para a preparação de cappuccino.



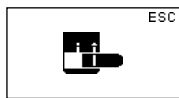
A máquina está na fase de programação da quantidade de café a distribuir para a preparação de cappuccino.



A máquina está a programar a quantidade de leite a distribuir para a preparação de leite emulsionado.

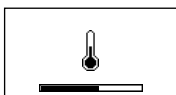


A máquina recorda que é necessário inserir a jarra e extrair o distribuidor.

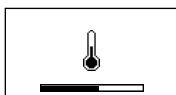


Sinais de máquina pronta (verde)

Introduza o distribuidor de água e pressione a tecla "MEMO" para distribuir. Pressione "MEMO" para sair.



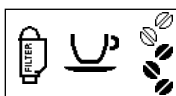
Máquina em fase de aquecimento para a distribuição de bebidas.

Sinais de aviso (amarelo)

Máquina em fase de aquecimento.



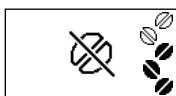
Máquina em fase de enxaguamento. Aguarde que a máquina termine o ciclo.



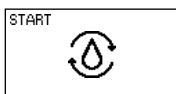
A máquina assinala que deve ser substituído o filtro de água "INTENZA+".



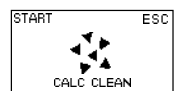
O grupo café está em fase de restabelecimento após um reset da máquina.



Encha o recipiente de café em grãos e reinicie o ciclo.



Carregue o circuito de água.

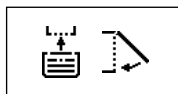


A máquina deve ser descalcificada. Pressione a tecla "MEMO" para iniciar o processo de descalcificação. Siga as operações descritas no capítulo "Descalcificação" do presente manual.

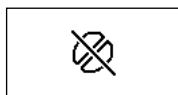
Para adiar a descalcificação e prosseguir com a utilização da máquina, pressione a tecla "MEMO".

Obs.: em caso de falta de descalcificação, a máquina deixará de funcionar correctamente. Neste caso, a reparação NÃO está coberta pela garantia.

Sinais de alarme (vermelho)



Introduza completamente a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras na máquina e feche a portinhola de serviço.



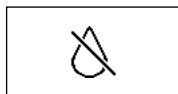
Encha o recipiente de café em grãos.



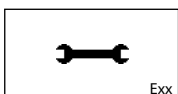
O grupo café deve ser introduzido na máquina.



Esvazie a gaveta de recolha das borras. Aguarde cerca de 5 segundos antes de a reintroduzir.



Encha o reservatório de água.



A máquina não funciona. No canto inferior direito do visor é visualizado o código do erro. Para os códigos de erros 1 - 3 - 4 - 5, consulte o capítulo "Resoluções de problemas"; para os outros códigos de erro, siga as seguintes instruções: Desligue a máquina. Volte a ligá-la após 30 segundos. Experimente 2 ou 3 vezes.

Se a máquina não ligar, contacte a hotline (linha directa) da Philips do respectivo país e indique o código de erro apresentado no visor. Os contactos estão indicados no livrete de garantia fornecido separadamente ou no endereço www.philips.com/support.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Este capítulo resume os problemas mais recorrentes que poderão afectar a sua máquina.

Se as informações indicadas a seguir não o ajudarem a resolver o problema, consulte a página FAQ no site **www.philips.com/support** ou contacte a hotline (linha directa) da Philips do seu país.

Os contactos estão indicados no livrete de garantia fornecido separadamente ou no endereço **www.philips.com/support**.

Comportamentos	Causas	Soluções
Código de erro 1 Moinho de café bloqueado.	Conduta de saída do café obstruída.	Limpe bem a conduta de saída do café conforme indicado no capítulo "Limpeza semanal do grupo café".
Código de erro 3-4 Grupo bloqueado; não é possível extrair.	O grupo café está fora da posição.	Feche a portinhola de serviço. Desligue e volte a ligar a máquina. O grupo café volta automaticamente para a posição inicial.
Código de erro 5 Erro no circuito hídrico.	Presença de ar no circuito hídrico.	Remova e reintroduza algumas vezes o reservatório de água tendo o cuidado de o reposicionar correctamente. Certifique-se de que o compartimento do reservatório de água está limpo. Na presença do filtro Intenza+, remova o filtro. Desligue e volte a ligar a máquina. Reintroduza o filtro quando máquina estiver pronta para ser utilizada.

Comportamentos	Causas	Soluções
A máquina não liga.	A máquina não está ligada à rede eléctrica ou o interruptor geral está colocado em "O".	Ligue a máquina à rede eléctrica e posicione o interruptor geral em "I".
A máquina está no modo de demonstração.	A tecla "  " foi pressionada durante mais de 8 segundos.	Desligue e volte a ligar a máquina utilizando o interruptor geral.
A bandeja de limpeza enche-se mesmo que não seja descarregada água.	Por vezes, a máquina descarrega automaticamente a água na bandeja de limpeza para gerir o enxágua-mento dos circuitos e garantir um funcionamento ideal.	Este comportamento é considerado normal.
A máquina mostra sempre o símbolo vermelho  .	Foi esvaziada a gaveta de recolha das borras com a máquina desligada.	A gaveta de recolha das borras deve ser esvaziada sempre quando a máquina está ligada. Aguarde até visualizar o símbolo  antes de reintroduzir a gaveta.
	A gaveta de recolha das borras foi esvaziada com a máquina ligada sem aguardar, pelo menos, 5 segundos antes de a reintroduzir.	Aguarde até visualizar o símbolo  antes de reintroduzir a gaveta.
É impossível extrair o grupo café.	O grupo café está fora da posição.	Ligue a máquina. Feche a portinhola de serviço. O grupo café volta automaticamente para a posição inicial.
	A gaveta de recolha das borras está introduzida.	Retire a gaveta de recolha das borras antes de retirar o grupo café.
É impossível introduzir o grupo café.	O grupo café não está na sua posição de repouso.	Certifique-se de que o grupo café está na posição de repouso como explicado no capítulo "Limpeza semanal do grupo café".
	O moto-redutor não se encontra na posição correcta.	Introduza a bandeja de limpeza e a gaveta de recolha das borras. Feche a portinhola de serviço. Ligue a máquina sem o grupo café inserido. O moto-redutor regressa à posição correcta. Desligue a máquina e volte a inserir o grupo como descrito no capítulo "Limpeza semanal do grupo café".
Debaixo do grupo café está presente demasiado café moído.	Café não adequado para máquinas automáticas.	Poderá ser necessário mudar o tipo de café ou alterar o ajuste do moinho de café.
O café não está suficientemente quente.	As chávenas estão frias.	Aqueça as chávenas com água quente.
	A temperatura não está correctamente regulada.	Regule a temperatura conforme descrito no capítulo "Programação".
O café está demasiado aquoso (ver obs.).	Isto ocorre quando a máquina está a ajustar automaticamente a dose.	Distribua alguns cafés conforme descrito no capítulo "Saeco Adapting System".
	A moagem do café é demasiado grossa.	Mude a mistura de café ou ajuste a moagem como no capítulo "Ajuste do moinho de café em cerâmica".

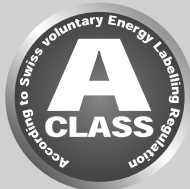
Comportamentos	Causas	Soluções
O café tem pouco creme (ver obs.).	A mistura não é adequada, o café não é fresco de torrefacção ou está moído demasiado grosso.	Mude a mistura de café ou ajuste o grau de moagem como descrito no capítulo "Ajuste do moinho de café em cerâmica".
O café não sai, sai lentamente ou em gotas (ver obs.).	O café é muito fino.	Mude a mistura de café ou ajuste a moagem como descrito no capítulo "Ajuste do moinho de café em cerâmica".
	O circuito não está carregado.	Carregue o circuito (capítulo "Primeira utilização").
	O grupo café está sujo.	Limpe o grupo café (capítulo "Limpeza semanal do grupo café").
	O distribuidor está sujo.	Limpe o distribuidor e os seus orifícios de saída.
	O circuito da máquina está obstruído por calcário.	Descalcifique a máquina.
O café sai para o exterior do distribuidor.	O distribuidor está obstruído.	Limpe o distribuidor e os seus orifícios de saída.
Não é distribuída água quente.	O circuito não está carregado.	Carregue o circuito (capítulo "Primeira utilização").
	O circuito da máquina está obstruído com calcário.	Descalcifique a máquina.
O leite emulsionado está muito frio.	As chávenas estão frias.	Aqueça as chávenas com água quente.
O leite não é emulsionado ou não sai.	A jarra de leite está suja ou introduzida incorrectamente.	Limpe a jarra e introduza-a correctamente.
	O distribuidor da jarra de leite não foi extraído correctamente.	Verifique que o distribuidor de leite foi extraído correctamente.
	A jarra de leite não foi completamente montada.	Certifique-se de que todos os componentes estejam montados correctamente.
	O tipo de leite utilizado não é adequado para a emulsão.	Utilize o tipo de leite indicado no capítulo "Jarra de leite".
Não é possível concluir o ciclo de descalcificação.	Não foi distribuída água suficiente para o enxaguamento.	Pressione a tecla ON/OFF e siga as indicações descritas no parágrafo "Interrupção do ciclo de descalcificação".

**Obs.:**

* estes problemas podem ser normais se a mistura de café foi modificada ou no caso de se estar a efectuar a primeira instalação; neste caso espere que a máquina proceda a um auto-ajuste, como descrito no capítulo "Sae-co Adapting System".

POUPANÇA DE ENERGIA

Stand-by



A máquina de café expresso superautomática Philips está projectada para a poupança de energia, como demonstrado pela marcação de rendimento energético de Classe A.

Após 15 minutos de inactividade, a máquina desliga-se automaticamente (a menos que o tempo de stand-by tenha sido programado de forma diferente). Se foi distribuído um produto, a máquina executa um ciclo de enxaguamento.

No modo de Stand-by o consumo energético é inferior a 1Wh. Para ligar a máquina, pressione a tecla "☺" (se o interruptor geral na parte traseira da máquina estiver na posição "I"). Se a caldeira estiver fria, a máquina executa um ciclo de enxaguamento.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

O fabricante reserva-se o direito de modificar as características técnicas do produto.

Tensão nominal - Potência nominal - Alimentação	Veja a placa situada no interior da portinhola de serviço
Material do corpo	Termoplástico
Dimensões (c x a x p)	215 x 330 x 429 mm
Peso	7,5 kg
Comprimento do cabo	800 - 1200 mm
Painel de comando	Frontal
Dimensões das chávenas	Até 152 mm
Reservatório de água	1,8 litros - Extraível
Capacidade do recipiente de café em grãos	250 g
Capacidade da gaveta de recolha das borras	15
Pressão da bomba	15 bar
Caldeira	Caldeira em inox
Dispositivos de segurança	Termofusível

PROGRAMAÇÕES DE FÁBRICA

Regulação das bebidas

Bebidas	Quantidades predefinidas	Intensidade do aroma	Reguláveis:
Expresso	40 ml	3	20ml - 230 ml
Expresso longo	120 ml	3	20ml - 230 ml
Cappuccino (Café/leite)	50 ml /34 seg leite	3	20 - 230 ml/ 10 - 75 seg
Leite emulsionado	34 seg		10-75 seg
Obs.: os valores indicados podem sofrer oscilações.			

GARANTIA E ASSISTÊNCIA

Garantia

Para informações detalhadas sobre a garantia e as condições com ela relacionadas, consulte o livreto de garantia fornecido separadamente.

Assistência

Queremos garantir que está satisfeito com a sua máquina.

Se ainda não o fez, registre o seu produto no endereço **www.philips.com/welcome**. Desta forma, podemos manter-nos em contacto e enviar-lhe lembretes para as operações de limpeza e descalcificação.

Se tiver necessidade de suporte ou assistência, visite o site da Philips **www.philips.com/support** ou contacte a hotline (linha directa) da Philips do seu país. O número de contacto está indicado no livreto de garantia fornecido separadamente ou no endereço **www.philips.com/support**.

ENCOMENDA DE PRODUTOS PARA A MANUTENÇÃO

Para a limpeza e descalcificação, utilize apenas os produtos para a manutenção Philips. Estes produtos podem ser adquiridos na loja online da Philips (se disponível no seu país) através do endereço **www.shop.philips.com/service**, no seu revendedor de confiança ou nos centros de assistência autorizados.

Em caso de dificuldade em encontrar os produtos para a manutenção da máquina, contacte a hotline (linha directa) da Philips do seu país.

Os contactos estão indicados no livrete de garantia fornecido separadamente ou no endereço **www.philips.com/support**.

Visão geral dos produtos para a manutenção:



- Descalcificante CA6700



- Cartucho de filtro de água INTENZA+ CA6702



- Graxa HD5061



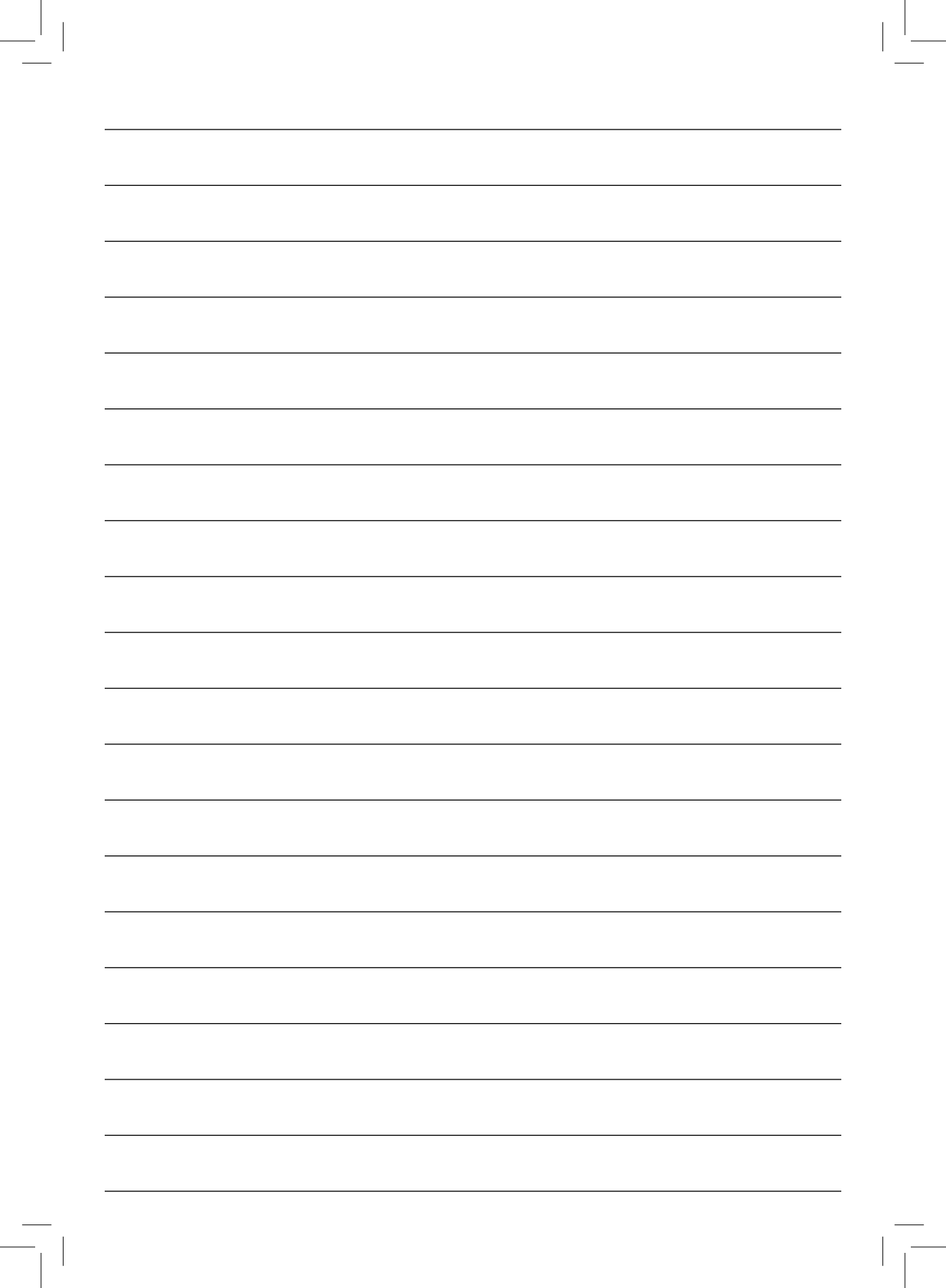
- Pastilhas para desengordurar CA6704



- Sistema de limpeza do circuito de leite: CA6705



- Kit de manutenção CA 6706





O fabricante reserva-se o direito de efectuar qualquer alteração sem aviso prévio.

www.philips.com/welcome

06



421946030201

Rev.00 del 30-04-15

06

PT